



Brüsszel, 2022. május 30.
(OR. fr, en)

9297/22

Intézményközi referenciaszám:
2022/0009 (COD)

CORDROGUE 50
SAN 275

FELJEGYZÉS AZ „A” NAPIRENDI PONTHOZ

Küldi:	az Állandó Képviselek Bizottsága (II. rész)
Címzett:	a Tanács
Előző dok. sz.:	9062/22
Tárgy:	Javaslat – AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE az Európai Unió Kábítószerügyi Ügynökségéről – Általános megközelítés

BEVEZETÉS

- i) A Bizottság 2022. január 12-én előterjesztette az Európai Unió Kábítószerügyi Ügynökségéről szóló európai parlamenti és tanácsi rendeletre vonatkozó javaslatát¹.
- ii) A javaslat a Kábítószer és a Kábítószerfüggőség Európai Megfigyelőközpontja (EMCDDA) jelenlegi megbízatásának megerősítésére törekszik annak biztosítása érdekében, hogy a jövőbeli Ügynökség hatékonyan tudjon reagálni az új kihívásokra, jobb támogatást tudjon nyújtani a tagállamoknak, és hozzá tudjon járulni a nemzetközi szintű fejleményekhez.

¹ 5304/22 + ADD 1 + ADD 2 + ADD 3 + ADD 4.

Tételesen kitér a politoxikomán kábítószer-használatra; a nyomonkövetési és fenyegetésvértékelési képességek megerősítésére mind az egészségügy, mind a biztonság tekintetében; az Ügynökséget kriminalisztikai és toxikológiai információkkal ellátó laboratóriumokból álló hálózat létrehozására; a nemzeti kapcsolattartó pontok pozíciójának megerősítésére annak biztosítása érdekében, hogy képesek legyenek releváns adatokat szolgáltatni; továbbá az Ügynökség arra vonatkozó hatáskörének megállapítására, hogy tényeken alapuló beavatkozásokat dolgozzon ki, növelje a tudatosságot, valamint riasztásokat adjon ki, ha különösen veszélyes anyagok jelennek meg a piacon. A javaslat célja a fentiekén túl, hogy tisztázza az Ügynökség nemzetközi szinten betöltött szerepét, és az Ügynökség intézményi keretét hozzáigazítsa az Európai Parlament, a Tanács és az Európai Bizottság uniós decentralizált ügynökségekre vonatkozó közös megközelítéséhez.

- iii) A javaslat az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) 168. cikkének (5) bekezdésén alapul (rendes jogalkotási eljárás).

A TÖBBI INTÉZMÉNYBEN VÉGZETT MUNKA

- iv) Az Európai Parlament még nem alakította ki véleményét első olvasatban. Az ügygel az Állampolgári Jogi, Bel- és Igazságügyi Bizottság (LIBE) foglalkozik, amelynek előadója Isabel Santos (S&D, PT).
- v) Az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság a 2022. május 18–19-i plenáris ülésén fogadta el véleményét.
- vi) A Régiók Bizottsága úgy döntött, hogy nem nyilvánít véleményt a javaslatról.
- vii) Egy nemzeti parlament véleményt² nyújtott be a szubszidiaritás és az arányosság elvének alkalmazásáról.

² 8455/22.

A TANÁCS ELŐKÉSZÍTŐ SZERVEIBEN VÉGZETT MUNKA

- viii) A javaslatot a Bizottság először 2022. január 13-án terjesztette a kábítószerekkel foglalkozó horizontális munkacsoport elé. Az első általános megbeszélést követően a horizontális munkacsoport a francia elnökség idején a 2022. február 2–3-i, március 1–2-i, április 6–7-i és május 3–4-i ülésén megvitatta a javaslatot. A horizontális munkacsoport átfogó ideiglenes megállapodásra jutott a javaslatról, amely a mellékletben található.
- ix) A kábítószerekkel foglalkozó horizontális munkacsoport megbeszélései során a tagállamok általánosságban támogatták a javaslat ambíciószintjét és általános célkitűzéseit, és az eszköz gyors elfogadásának szükségessége mellett foglaltak állást. A kábítószerekkel foglalkozó horizontális munkacsoportban folytatott tárgyalások során a tagállamok által tett észrevételek alapján az elnökség felülvizsgálta a bizottsági javaslat több rendelkezését, különösen az alábbi pontokat:
- 1) Az Ügynökség 4. cikkben leírt általános feladatának, valamint a 7. cikkben meghatározott kábítószer-jelenség Ügynökség általi nyomon követésének pontosítása a kiegyensúlyozott megközelítés biztosítása és a kábítószer-jelenség elleni küzdelem valamennyi releváns vonatkozásának lefedése érdekében;
 - 2) A politoxikomán kábítószer-használat fogalom meghatározásának pontosítása;
 - 3) A nemzeti kapcsolattartó pontok szerepének tisztázása az Ügynökség számos konkrét feladatával kapcsolatban a szöveg egészében, biztosítva, hogy a nemzeti kapcsolattartó pontok megfelelő tájékoztatást kapjanak és részt vegyenek az Ügynökség munkájában;
 - 4) Az Ügynökség 16. cikkben említett megelőzési feladatainak felülvizsgálata, a tényeken alapuló beavatkozások, legjobb gyakorlatok és ismeretterjesztés kidolgozásának és előmozdításának szükségességére összpontosítva;

- 5) Az Ügynökség feladatainak felülvizsgálata az 17. cikkben említett nemzeti intézkedések tekintetében, ezen intézkedések értékelésének önkéntes jellegére összpontosítva;
- 6) A 32. és 33. cikkben említett nemzeti kapcsolattartó pontok létrehozásának, szerepének és feladatainak felülvizsgálata és pontosítása annak biztosításával, hogy azok támogassák az Ügynökséget feladatai hatékony ellátásában, és ezáltal hozzájáruljanak az összehangolt uniós fellépéshez, miközben nem írnak elő harmonizációs intézkedéseket, és a többi illetékes nemzeti hatóság tekintetében a tagállamokra hagyja a nemzeti kapcsolattartó pontok irányításával, felépítésével és alapvető feladataival kapcsolatos döntéseket,
- 7) A 34. cikkben foglalt, a nemzeti kapcsolattartó pontok értékelésére irányuló rendelkezések felülvizsgálata, meghatározva az eljárás különböző szakaszait, beleértve az ajánlások megfogalmazását és annak biztosítását, hogy az Ügynökség megfelelő támogatást nyújtson a nemzeti kapcsolattartó pont kapacitásépítésére;
- 8) A 43. cikkben foglalt, az Ügynökség ügyvezető igazgatójának kinevezésére, értékelésére, hivatali idejének meghosszabbítására vagy felmentésére vonatkozó rendelkezések felülvizsgálata az igazgatótanács megfelelő szerepének biztosítása érdekében.
- x) Ezzel összefüggésben az elnökség úgy véli, hogy az e feljegyzés mellékletében foglalt szöveg kiegyensúlyozott kompromisszumot képvisel a delegációk által kifejtett álláspontok között, és szilárd alapot biztosít az általános megközelítés kialakításához. A bizottsági javaslat szövegéhez (5304/22) képest végrehajtott módosításokat **félkövér, aláhúzott** betűtípus, a törléseket pedig [...] jelzi.
- xi) Az Állandó Képviselők Bizottsága a 2022. május 25-i ülésén megerősítette, hogy (egyhangúlag) támogatja az elnökség által készített kompromisszumos szöveget.

ÖSSZEGZÉS

- xii) Ezért felkérjük a Tanácsot, hogy fogadjon el általános megközelítést az e feljegyzés mellékletében foglalt szöveggel kapcsolatban, amely alapul szolgál majd az Európai Parlamenttel a rendes jogalkotási eljárás keretében folytatandó tárgyalásokhoz.

Javaslat

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE

az Európai Unió Kábítószerügyi Ügynökségéről

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,
tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 168. cikke
(5) bekezdésére,
tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,
a jogalkotási aktus tervezete nemzeti parlamenteknek való megküldését követően,
az Európai Gazdasági és Szociális Bizottsággal folytatott konzultációt követően³,
a Régiók Bizottságával folytatott konzultációt követően⁴,
rendes jogalkotási eljárás keretében,

mivel:

- (1) A Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontját a 302/93/EGK tanácsi rendelet⁵ hozta létre. Ezt az alapító jogi aktust az 1920/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet⁶ 2006-ban átdolgozta.
- (2) A Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontját azzal a céllal hozták létre, hogy tényszerű, objektív, megbízható és összehasonlítható információkat szolgáltatson a kábítószerekről, a kábítószer-függőségről és ezek uniós szintű következményeiről, hogy az Unió és a tagállamok számára olyan bizonyítékokat szolgáltatson, amelyek segítik a politikai döntéshozatalt és iránymutatást nyújtanak a kábítószerek elleni küzdelemre irányuló kezdeményezésekhez, és ezáltal hozzáadott értéket biztosítanak számukra, amikor saját hatáskörükben intézkedéseket hoznak vagy fellépésről határoznak a kábítószer-jelenség kezelése érdekében.

³ HL C , , . o.

⁴ HL C , , . o.

⁵ A Tanács 302/93/EGK rendelete (1993. február 8.) a Kábítószerek és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontjának létrehozásáról (HL L 36., 1993.2.12., 1. o.).

⁶ Az Európai Parlament és a Tanács 1920/2006/EK rendelete (2006. december 12.) a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontjáról (átdolgozott változat) (HL L 376., 2006.12.27., 1. o.).

A Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontjának **(a továbbiakban: az EMCDDA) [...] létrehozása és működése [...] Unió-szerte és nemzetközileg is** nyilvánvalóan javította a kábítószerre és a kábítószer-függőségre vonatkozó információk elérhetőségét.

- (3) Bár általános célkitűzése továbbra is érvényes, és azt fenn kell tartani, az 1920/2006/EK rendelet már nem [...] **nyújt megfelelő keretet** a kábítószerrel kapcsolatos jelenlegi és jövőbeli kihívások kezelésére. Ezért a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontjának megbízatását felül kell vizsgálni, többek közt annak felváltása, **megerősítése** és az „Európai Unió Kábítószerügyi Ügynöksége” névre (a továbbiakban: az Ügynökség) való átnevezése **érdekében**. Mivel az 1920/2006/EK rendelet lényeges módosításaira van szükség az Unió decentralizált ügynökségeire vonatkozó közös megközelítés⁷ és a kábítószer-jelenség fejleményeinek figyelembevétele érdekében, az egyértelműség érdekében a rendeletet új rendelettel kell felváltani.
- (4) Az 1920/2006/EK rendelet középpontjában az egészségügyi kérdések **álltak**. [...] **Ezeknek a kérdéseknek továbbra is elsőbbséget kell élvezniük, ugyanakkor** [...] a kábítószer-kínálattal [...] **is** foglalkozni kell [...] **annak érdekében, hogy** csökkentsük a kábítószer elérhetőségét az Unióban és visszaszorítsuk a kábítószer-keresletet, **és ezzel hozzájáruljunk a többi biztonsági fenyegetéssel való összefüggések kezeléséhez is**. A **kábítószer-jelenséghez kapcsolódó** egészségügyi és kínálati kérdések szorosan kapcsolódnak egymáshoz. [...] **Ezért a tényszerű, objektív, megbízható, összehasonlítható és az egész Unióra kiterjedő fontos adatok és elemzések biztosítása érdekében az Ügynökségnek** [...] **a kábítószerrel, a kábítószer-fogyasztással, a kábítószer-fogyasztási rendellenességekkel és kábítószer-függőségekkel, a megelőzéssel, a kezeléssel, az ellátással, a kockázat- és ártalomcsökkentéssel, a rehabilitációval, a társadalmi visszailleszkedéssel és a felépüléssel, a kábítószer-kínálattal – beleértve a tiltott termelést és kereskedelmet is –, valamint más, a kábítószerrel kapcsolatos kérdésekkel és azok következményeivel kapcsolatban multidiszciplináris megközelítést kell alkalmaznia** a kábítószer-jelenséggel [...] kapcsolatban.

⁷ Az Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa és az Európai Bizottság együttes nyilatkozata (2012. július 19.) a decentralizált ügynökségekről, https://european-union.europa.eu/sites/default/files/docs/body/joint_statement_and_common_approach_2012_en.pdf

- (5) Az Ügynökség munkáját az Uniónak és a tagállamoknak a kábítószeres **és az egészségvédelem** [...] területén meglévő hatáskörére figyelemmel kell végeznie, **különös tekintettel az emberi egészség védelmére és javítására, valamint a határokon át terjedő súlyos betegségek elleni küzdelemre. Az Ügynökség megbízatásának tartalmaznia kell különösen egy, a kábítószeres által jelentett, határokon át terjedő súlyos egészségügyi veszélyek nyomon követésére, korai előrejelzésére és az ellenük való küzdelemre irányuló tagállami intézkedések támogatására, koordinálására és kiegészítésére irányuló átfogó intézkedéscsomagot, beleértve többek között a megfelelő ösztönző intézkedéseket is.** Ki kell terjednie a kábítószer-jelenség különböző vetületeire és az alkalmazott megoldásokra. Ennek során az Ügynökséget az Unió által [...] **a kábítószeresekre vonatkozóan** elfogadott **stratégiai dokumentumoknak**, különösen az alkalmazandó uniós drogst stratégianak és cselekvési tervnek kell vezérelnie.
- (6) Tevékenységei során az Ügynökségnek **megbízatásuk keretein belül** együtt kell működnie más **releváns** uniós [...] **intézményekkel, szervekkel** és hivatalokkal, és az átfedések elkerülése érdekében figyelembe kell vennie tevékenységeiket. A harmadik országok érintett hatóságaival és szerveivel nemzetközi szinten, valamint **az Unió** és [...] **a tagállamok fellépését támogatva** az ENSZ szintjén is együttműködést kell folytatni.
- (6a) Annak érdekében, hogy a lehető leghatékonyabban lehessen kezelni a kábítószer-jelenséget, fontos, hogy az Ügynökség szoros párbeszédet folytasson a tudományos közösséggel, a civil társadalmi szervezetekkel, köztük a kábítószer-fogyasztók szervezeteivel és más érdekelt felekkel.**

- (7) Egyre elterjedtebbé válik a politoxikomán droghasználat [...]. Ezért [...] **az Ügynökségnek munkája során** [...] **megfelelően foglalkoznia kell** az egyéb anyagokon alapuló függőségekkel **is** [...], amikor ezeket a **– legális vagy tiltott –** anyagokat kábítószerekkel **egyidejűleg vagy a kábítószer-fogyasztást követően rövid időn belül fogyasztják** [...].
- (8) Az Ügynökségnek három fő kompetenciaterület – azaz a megalapozottabb szakpolitikákhoz vezető nyomon követés; a megalapozottabb intézkedésekhez vezető[...] **felkészültség**; valamint a kábítószer-jelenségre adott, határozottabb uniós **és tagállami** válaszokhoz vezető kompetenciafejlesztés – körül kell kialakítania **koordinációs és támogató** tevékenységeit.
- (9) Az adatok gyűjtésének, elemzésének és terjesztésének továbbra is az Ügynökség fő feladatának kell maradnia. **E feladat ellátása során az Ügynökségnek különös figyelmet kell fordítania a személyes adatok kezelésére vonatkozó jogi keret tiszteletben tartására, és nem gyűjthet olyan adatokat, amelyek lehetővé teszik egyéneknek vagy egyének kis csoportjainak az azonosítását.** A standard adatokat a nemzeti kapcsolattartó pontokon keresztül gyűjtik, amelyeknek továbbra is az Ügynökség [...] **elsődleges** adatszolgáltatóinak kell maradniuk. Ezenkívül az innovatív adatgyűjtési módszereknek köszönhetően a valós idejűhöz közelebbi adatforrások egyre inkább elérhetőek. Ezért az Ügynökségnek hozzáféréssel kell rendelkeznie az összes [...] **releváns** rendelkezésre álló adathoz, amelyek ahhoz szükségesek, hogy holisztikus képet [...] **kapjon** az Unión belüli kábítószer-jelenségről és az azt befolyásoló külső tényezőkről, **ugyanakkor a nemzeti kapcsolattartó pontokat is folyamatosan tájékoztatnia kell.**

(10) A nemzeti kapcsolattartó pontok jelentik az uniós kábítószer-megfigyelési és jelentéstételi rendszer sarokkövét. Információkat gyűjtenek, továbbá összehasonlítható és tudományosan megalapozott adatokat állítanak elő a kábítószerekkel kapcsolatos nemzeti helyzetről, amelyek hozzájárulnak a helyzet Unió-szerte történő nyomon követéséhez. A nemzeti kapcsolattartó pontok szintén kulcsfontosságúak az adatgyűjtési módszerek és eszközök javításának folyamatában, valamint a végrehajtásukra vonatkozó iránymutatások kidolgozásában. Emellett a nemzeti kapcsolattartó pontok részt vesznek a korai előrejelző rendszerben, és jelentést tesznek a meglévő pszichoaktív anyagok fogyasztásának új tendenciáiról és/vagy a többféle, potenciálisan egészségügyi kockázatot jelentő pszichoaktív anyag fogyasztásával jellemezhető új fogyasztási mintákról. Emellett támogatást nyújtanak az Ügynökség különböző termékeinek előállításához. Ezért alapvető fontosságú, hogy az Ügynökség és a nemzeti kapcsolattartó pontok közötti kapcsolat szimbiotikus és egymást kölcsönösen erősítő kapcsolat legyen, és [...] az Ügynökség adatszolgáltatási követelményei tükröződjenek a nemzeti kapcsolattartó pontokban. A tagállamokon belül fel kell hatalmazni őket arra, hogy minden releváns adatot megkapjanak a különböző nemzeti hatóságoktól. [...] **Bár az Ügynökség megbízatása nem ír elő harmonizációs intézkedéseket, és a Szerződéseknek megfelelően a többi illetékes nemzeti hatóság tekintetében a tagállamokra hagyja a nemzeti kapcsolattartó pontok irányításával, felépítésével és alapvető feladataival kapcsolatos döntéseket, az Ügynökség [...] megbízatásának** a kettős jelentéstétel és az erőfeszítések megkettőzésének elkerülése érdekében **lehetővé kell tennie a tagállamokban végzett adatgyűjtés lehető legnagyobb mértékű egyszerűsítését.**

(10a) Le kell fektetni az Ügynökség és a nemzeti kapcsolattartó pontok – mint az Ügynökség fő adatszolgáltatói – közötti, egyértelmű és hatékony működési mechanizmusra és szabályrendszerre épülő kölcsönös bizalmi kapcsolat és folyamatos párbeszéd alapjait. Az Ügynökséget ezért fel kell hatalmazni arra, hogy pénzügyi támogatást nyújtson a nemzeti kapcsolattartó pontoknak, és hozzájáruljon azok hatékony működéséhez, többek között azáltal, hogy értékelést készít minden egyes nemzeti kapcsolattartó pontról, amely közvetlenül a kábítószerekkel kapcsolatos koordinált uniós fellépéshez való hozzájárulásukra vonatkozik.

- (11) Az adatgyűjtés, a minőségi és mennyiségi információcsere megkönnyítése és strukturálása, valamint a valós idejű nyomon követést lehetővé tevő integrált és interoperábilis nyomonkövetési rendszer létrehozásának támogatása érdekében az Ügynökségnek [...] **ki kell fejlesztenie a feladatainak ellátásához szükséges megfelelő** digitális megoldásokat [...].
- (12) Annak érdekében, hogy az Ügynökség jobban ki tudja használni a rendelkezésére álló információkat, például hogy proaktívabb intézkedéseket – többek közt fenyegetésértékeléseket, stratégiai hírszerzési jelentéseket és riasztásokat – vezethessen be, valamint hogy javítsa az Unió jövőbeli fejleményekre való felkészültségét, **az EMCDDA-hoz képest** meg kell erősíteni az Ügynökség nyomonkövetési és elemzési kapacitását.
- (13) Az Unió felkészültségének javítása érdekében holisztikus képet kell alkotni a kábítószer-jelenség lehetséges jövőbeli fejleményeiről is. Annak érdekében, hogy felkészítse magát és a politikai döntéshozók számára **jobb eszközöket** biztosítson az ilyen jövőbeli fejleményekhez, az Ügynökségnek rendszeres előrejelzési gyakorlatokat kell végeznie, figyelembe véve a megatrendeket, azaz azokat a hosszú távú hajtóerőket, amelyek jelenleg megfigyelhetők, és nagy valószínűséggel jelentős hatással lesznek a jövőre, azzal a céllal, hogy azonosítani lehessen a kábítószer-problémákra való reagálás új kihívásait és lehetőségeit.
- (14) A kábítószer-jelenség [...] **egyre inkább** a technológián alapul, amint az a Covid19-világjárvány során is megmutatkozott, amikor a kábítószer-forgalmazást megkönnyítő új technológiák nagyobb mértékű alkalmazását figyelték meg. Becslések szerint a kódolt virtuális drogpiacon az ajánlatok mintegy kétharmada kábítószerrel kapcsolatos. A kábítószer-kereskedelem különböző platformokat, többek között közösségimédia-hálózatokat és mobilalkalmazásokat használ. Ez a fejlemény a kábítószer-jelenségre adott válaszokban is tükröződik, mivel **az online beavatkozások, többek közt** a mobilalkalmazások és az egészségügyi beavatkozások használata egyre gyakoribb. Az Ügynökségnek – más érintett uniós ügynökségekkel együtt és elkerülve az erőfeszítések megkettőzését – a kábítószer-jelenségre vonatkozó holisztikus megközelítése részeként nyomon kell követnie az ilyen fejleményeket.

- (15) Az Unió-szerte népegészségügyi és társadalmi kockázatokat hordozó új pszichoaktív anyagokat uniós **szinten is megfelelő** megközelítéssel kell kezelni. Ezért nyomon kell követni őket, és a gyors reagálás érdekében fenn kell tartani az EU korai jelzőrendszerét. Az új pszichoaktív anyagokra vonatkozó információcserét és korai jelzőrendszert – beleértve az új pszichoaktív anyagokra vonatkozó bevezető jelentést és kockázatértékelést – a közelmúltban módosították, és annak változatlanoknak kell maradnia.
- (16) Az Ügynökség által végzett, megerősített nyomon követés és az új pszichoaktív anyagok kockázatértékelése során szerzett tapasztalatok alapján az Ügynökségnek általános **egészségügyi és biztonsági** fenyegetésértékelési kapacitást kell kialakítania. Sürgősen proaktívabb kapacitásra van szükség az új fenyegetések gyors azonosításához és az ellenintézkedések kidolgozásához, mivel a modern kábítószer-jelenség dinamikus jellege azt jelenti, hogy a kapcsolódó kihívások gyorsan áttérjedhetnek a határokon túlra.
- (17) Mivel a veszélyes anyagok **és a veszélyes fogyasztási mintázatok** károsíthatják a közegészséget, az Ügynökség számára lehetővé kell tenni, **hogyan a vonatkozó nemzeti riasztási rendszereket kiegészítő jelleggel, azok sérelme nélkül figyelmeztető jelzéseket bocsásson ki.** E funkció támogatása érdekében az Ügynökségnek ki kell dolgoznia egy európai kábítószer-riasztási rendszert, amelyhez a nemzeti hatóságok hozzáférhetnek. Egy ilyen rendszernek elő kell segítenie a gyors információcserét, amely gyors intézkedéseket tehet szükségessé a népegészségügy és a biztonság és védelem érdekében. [...]
- (18) A kábítószer-prekursorok az olyan kábítószerek előállításához szükséges anyagok, mint az amfetaminok, a kokain és a heroin. Mivel az Unióban növekszik az illegális kábítószer-termelés, meg kell erősíteni a kábítószer-prekursorok kereskedelmének és a legális csatornákról illegális kábítószer-előállításra való elterelésének megelőzését. Ezen erőfeszítések támogatása érdekében az Ügynökségnek szerepet kell kapnia a kábítószer-prekursorok illetéktelen kezekbe jutásának és kereskedelmének nyomon követésében, és segítenie kell a Bizottságot a kábítószer-prekursorokra vonatkozó uniós jogszabályok végrehajtásában.

- (19) Mivel egyre nagyobb szükség van kriminalisztikai és toxikológiai adatokra és szakértelemre, [...] **valamint** a tagállami laboratóriumok közötti **jobb** [...] koordinációra, létre kell hozni [...] a kábítószeres és a kábítószerekkel kapcsolatos ártalmak területén jártas kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózatát. Ennek a [...] **hálózatnak** lehetővé kell tennie az Ügynökség számára a releváns információkhoz való hozzáférést, növelnie kell kapacitásait ezen a területen, és támogatnia kell a tagállamok érintett laboratóriumai közötti tudásmegosztást, elkerülve ezzel a saját laboratórium létrehozásával és működtetésével kapcsolatos magas költségeket.
- (20) A kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózatának reprezentatívnak kell lennie, ezért **minden** tagállam számára lehetővé kell tenni, hogy [...] **legfeljebb három** toxikológiai és kriminalisztikai szakértelemmel rendelkező laboratóriumot jelöljenek ki a hálózatba. A lehető legszélesebb körű lefedettség biztosítása érdekében az Ügynökség munkája szempontjából releváns, más laboratóriumok – többek között a Vámlaboratóriumok Európai Hálózata – szakértői számára is lehetőséget kell biztosítani a hálózatban való részvételre. Ez az együttműködés lehetővé tenné az érintett laboratóriumok számára, hogy különböző területeken tanuljanak egymástól.
- (21) Az e területre vonatkozó ismeretek bővítése és a tagállamok támogatása érdekében az Ügynökséget **meg kell bízni** olyan releváns projektek meghatározásával és finanszírozásával, mint például az új gyógyszerekre vonatkozó referenciaszabványok kidolgozása, toxikológiai vagy farmakológiai vizsgálatok kidolgozása és a kábítószerprofil-alkotás. Ez a megközelítés támogatná az érintett laboratóriumok közötti információcserét, és csökkentené az egyes laboratóriumok költségeit.

- (22) Mivel az Ügynökség [...] **hozzá tud majd** férni azon adatokhoz és **meg tudja szerezni** az ahhoz szükséges tudományos tapasztalatokat, hogy tényeken alapuló [...] **beavatkozásokat** és legjobb gyakorlatokat dolgozzon ki és népszerűsítsen, és **felhívja a figyelmet** [...] **a kábítószeres káros hatásaira**, a megelőzésre, a [...] **kockázat-** és [...] **ártalomcsökkentő intézkedésekre, a kezelésre, az ellátásra, a rehabilitációra és a felépülésre**, ideértve a kábítószer-megelőzésre vonatkozó **meglévő** minőségi előírások (európai kábítószer-megelőzési minőségi előírások) vagy egy olyan program [...] **megvalósításának előmozdítását és aktualizálását** is, amelynek segítségével a döntéshozók és a politikai döntéshozók megismerhetik a leghatékonyabb, tényeken alapuló megelőzési **intézkedéseket** és megközelítéseket (az Európai Unió megelőzési programja).
- (23) Uniós **szintű** perspektívájából adódóan az Ügynökségnek képesnek kell lennie arra, hogy [...] **értékelje** a például a megelőzésre, a kezelésre, az ártalomcsökkentésre és más kapcsolódó intézkedésekre vonatkozó nemzeti intézkedéseket és képzéseket abból a szempontból, hogy megfelelnek-e az aktuális tudományos helyzetnek és hasznosak bizonyulnak-e. A tagállamok [...] számára lehetővé kell tenni, **hogyan ha úgy döntenek**, [...] az [...] **értékelést** a munkájukra vonatkozó minőségi védjegyként **használják**.
- (24) Tekintettel arra, hogy az Ügynökség uniós szinten egyedülálló helyzetben [...] **lesz**, ami lehetővé teszi számára az adatok és a legjobb gyakorlatok összehasonlítását, az Ügynökséget [...] **meg kell bízni azzal, hogy például ha azt egy tagállam kéri, felajánlja támogatását, hogy ezzel is elősegítse** a nemzeti drogstratégiák tagállami összevetésben vett strukturáltabb értékelését és kidolgozását [...]. Ezen túlmenően meg kell erősíteni az Ügynökség azon szerepét, hogy képzést és támogatást nyújtson a tagállamoknak a minőségi előírások és a legjobb gyakorlatok végrehajtásához, figyelembe véve az e területeken [...] **a jövőben várhatóan felhalmozódó** szakértelmét.

- (25) Az Ügynökség nemzetközi együttműködéssel kapcsolatos feladatait egyértelmű[...]en kell meghatározni annak érdekében, hogy teljes mértékben részt vehessen az ilyen tevékenységekben, és reagálhasson a harmadik országok és szervek kéréseire. Az Ügynökségnek **megfelelő tudományos és tényeken alapuló eszközöket kell kínálnia** ahhoz, hogy **a Szerződésekkel összhangban** hozzájáruljon az uniós drogpolitika külső dimenziójának kidolgozásához [...], amivel biztosítható az uniós drogpolitikák hatékony és koherens végrehajtása belső és nemzetközi szinten is. Annak érdekében, hogy az Ügynökség megfelelő szintű erőforrásokat [...] **tudjon** [...] elkülöníteni erre a feladatra, a nemzetközi együttműködéssel kapcsolatos munkának az Ügynökség alapvető feladatai közé kell tartoznia. E munkának az Ügynökség nemzetközi együttműködési keretén kell alapulnia, amelynek összhangban kell lennie **a Szerződésekkel és a** nemzetközi együttműködésre vonatkozó uniós prioritásokkal, és amelyet rendszeresen felül kell vizsgálni annak biztosítása érdekében, hogy megfelelően tükrözze a nemzetközi fejleményeket **és prioritásokat**.
- (26) Annak elősegítése érdekében, hogy a biztonsági **és az egészségügyi** kutatásra irányuló uniós finanszírozás potenciálja maximálisan kiaknázható legyen és megfeleljen a drogpolitikai szükségleteknek, az Ügynökségnek segítenie kell a Bizottságot a fő kutatási témák azonosításában, valamint az Ügynökség céljait érintő kutatási és innovációs keretprogramok kialakításában és végrehajtásában. Amennyiben az Ügynökség segítséget nyújt a Bizottságnak a fő kutatási témák azonosításához és egy uniós keretprogram kialakításához és végrehajtásához, az összeférhetetlenség elkerülése érdekében nem részesülhet az érintett program keretében finanszírozásban. Végezetül az Ügynökségnek részt kell vennie a kutatással és innovációval foglalkozó uniós szintű kezdeményezésekben annak biztosítása érdekében, hogy a tevékenységeihez szükséges technológiák ki legyenek fejlesztve és használatra készen álljanak.
- (27) Az **Ügynökség** igazgatótanácsát [...] **az Ügynökség** határozatainak előkészítésében egy felügyelőtestületnek kell segítenie. Az Ügynökséget az ügyvezető igazgató vezeti. A tudományos bizottságnak továbbra is segítenie kell az igazgatótanácsot és az ügyvezető igazgatót a releváns tudományos kérdésekben.
- (28) [...]

- (29) Az Ügynökségnek megfelelő forrásokkal kell rendelkeznie feladatai ellátásához, és önálló költségvetést kell biztosítani számára. Ezt elsősorban az Unió általános költségvetéséből származó hozzájárulásból kell finanszírozni. Az uniós hozzájárulás és az Unió általános költségvetése terhére nyújtott minden más támogatás tekintetében az uniós költségvetési eljárást kell alkalmazni. Az elszámolások ellenőrzését az Európai Számvevőszék végzi.
- (30) A díjak javítják az ügynökségek finanszírozását, és fontolóra vehetők olyan konkrét kérdések esetében, amelyek egyértelműen elkülöníthetők az [...] **Ügynökség** alapvető feladataitól. Az Ügynökséget ezért **fel kell hatalmazni arra, hogy olyan díjakat szabjon ki, amelyeket átlátható módon kell meghatározni, és** amelyek fedezik az adott szolgáltatások nyújtásával kapcsolatos költségeit.
- (31) Az ügyvezető igazgatónak továbbá az Ügynökségről szóló, éves jelentést kell benyújtania az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak. Ezenkívül az Európai Parlament és a Tanács számára lehetővé kell tenni, hogy felkérjék az ügyvezető igazgatót, hogy számoljon be feladatai végrehajtásáról.
- (32) Az Ügynökségre alkalmazni kell az 1049/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletet⁸. Az Ügynökségnek a lehető legátláthatóbb módon, műveletei céljának veszélyeztetése nélkül kell végeznie tevékenységét.
- (33) Az Ügynökségre alkalmazni kell a 883/2013/EU, Euratom európai parlamenti és tanácsi rendeletet⁹, valamint az Európai Parlament, az Európai Unió Tanácsa és az Európai Közösségek Bizottsága közötti, az Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF) belső vizsgálatairól szóló, 1999. május 25-i intézményközi megállapodást¹⁰, amelyhez a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontja már csatlakozott.

⁸ Az Európai Parlament és a Tanács 1049/2001/EK rendelete (2001. május 30.) az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság dokumentumaihoz való nyilvános hozzáférésről (HL L 145., 2001.5.31., 43. o.).

⁹ Az Európai Parlament és a Tanács 883/2013/EU, Euratom rendelete (2013. szeptember 11.) az Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF) által lefolytatott vizsgálatokról, valamint az 1073/1999/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 1074/1999/Euratom tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 248., 2013.9.18., 1. o.).

¹⁰ HL L 136., 1999.5.31., 15. o.

- (34) Az Ügynökség teljesítményének ellenőrzése és biztosítása, valamint annak érdekében, hogy megbízatása lehetővé tegye számára a kábítószerpiac és a szakpolitikák fejlődése által megkívánt tevékenységek elvégzését, az Ügynökség munkájának külső értékelését rendszeresen el kell végezni, és szükség esetén a megbízatását ennek megfelelően módosítani kell.
- (35) Munkaprogramjának végrehajtása során az Ügynökségnek – **a Szerződés vonatkozó rendelkezéseivel összhangban és az e területen meglévő tagállami hatásköröket tiszteletben tartva** – szorosan együtt kell működnie az érintett nemzetközi szervezetekkel, más kormányzati és nem kormányzati szervekkel, valamint az érintett szakmai szervekkel az Unión belül és kívül, különösen a párhuzamos munkavégzés elkerülése, valamint a megbízatása teljesítéséhez szükséges valamennyi adathoz és eszközhöz való hozzáférés biztosítása érdekében.
- (36) Az Ügynökség az 1920/[...]2006/EK rendelettel létrehozott, a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontja helyébe lép és annak jogutódja. Az e rendelet által létrehozott Ügynökség ezért a Megfigyelőközpont valamennyi szerződése – ideértve a munkaszerződéseket is – és minden felelősség és szerzett tulajdon tekintetében annak jogutódja. A Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontja által e rendelet alkalmazásának kezdőnapja előtt kötött nemzetközi megállapodásoknak hatályban kell maradniuk.
- (37) Mivel e rendelet céljait – nevezetesen a kábítószer-jelenség kezelésére irányuló ügynökség létrehozását – a tagállamok nem tudják kielégítően megvalósítani, az Unió szintjén azonban az intézkedés terjedelme és hatásai miatt e célok jobban megvalósíthatók, az Unió intézkedéseket hozhat az Európai Unióról szóló szerződés 5. cikkében foglalt szubszidiaritás elvének megfelelően. Az említett cikkben foglalt arányosság elvének megfelelően ez a rendelet nem lépi túl az e célok eléréséhez szükséges mértéket,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

I. FEJEZET

AZ ÜGYNÖKSÉG CÉLJAI ÉS ÁLTALÁNOS FELADATAI

1. cikk

Az Ügynökség létrehozása

- (1) Ez a rendelet létrehozza az Európai Unió Kábítószerügyi Ügynökségét (a továbbiakban: az Ügynökség).
- (2) Az Ügynökség az 1920/2006/EK rendelettel létrehozott, a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Megfigyelőközpontja helyébe lép és annak jogutódja.

2. cikk

Jogállás és székhely

- (1) Az Ügynökség jogi személyiséggel rendelkező uniós szerv.
- (2) Az Ügynökséget valamennyi tagállamban a nemzeti jog által a jogi személyeknek nyújtott legteljesebb jogképesség illeti meg. az Ügynökség különösen ingó és ingatlan tulajdont szerezhethet, illetőleg azt elidegenítheti, valamint bírósági eljárásban félként részt vehet.
- (3) Az Ügynökség székhelye Lisszabon (Portugália).

3. cikk

Fogalommeghatározások

E rendelet alkalmazásában:

1. „kábitószer[...]”: [...] **a következők bármelyike:**
 - a) **az Egyesült Nemzetek 1972. évi jegyzőkönyvvel módosított 1961. évi Egységes Kábítószer Egyezményének és az Egyesült Nemzetek pszichotrop anyagokról szóló 1971. évi egyezményének hatálya alá tartozó anyag;**
 - b) a 2004/757/IB tanácsi kerethatározat¹¹ [...] **mellékletében felsorolt anyagok bármelyike;**
2. „új pszichoaktív anyagok”: a 2004/757/IB kerethatározat 1. cikkének 4. pontjában meghatározott anyagok;
3. „politoxikomán droghasználat”: [...] egy vagy több – [...] tiltott [...] **vagy legális –** pszichoaktív anyag vagy anyagtípus **(különösen gyógyszerek, alkohol, dohány) egyidejű fogyasztása,** amikor [...] ezeket az anyagokat kábítószerekkel **egyidejűleg vagy a kábítószer-fogyasztást követően rövid időn belül fogyasztják;**
4. „kábitószer-prekursorok”: a 273/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek¹² és a 111/2005/EK tanácsi rendeletnek¹³ megfelelően ellenőrzött és nyomon követett anyagok;
5. „részt vevő országok”: azok a tagállamok és harmadik országok, amelyek **e rendelet** 54. cikkével összhangban megállapodást kötöttek az Unióval;
6. „nemzetközi szervezet”: a nemzetközi közjog hatálya alá tartozó szervezet vagy annak alárendelt szervei, illetve olyan egyéb szerv, amelyet két vagy több ország közötti megállapodás hozott létre, vagy amely ilyen megállapodás alapján jött létre;

¹¹ A Tanács 2004/757/IB kerethatározata (2004. október 25.) a tiltott kábítószer-kereskedelem területén a bűncselekmények tényállási elemeire és a büntetésekre vonatkozó minimumszabályok megállapításáról (HL L 335., 2004.11.11., 8. o.).

¹² Az Európai Parlament és a Tanács 273/2004/EK rendelete (2004. február 11.) a kábítószer-prekursorokról (HL L 47., 2004.2.18., 1. o.).

¹³ A Tanács 111/2005/EK rendelete (2004. december 22.) a kábítószer-prekursoroknak az [...] **Unió** és harmadik országok közötti kereskedelme nyomon követésére vonatkozó szabályok megállapításáról (HL L 22., 2005.1.26., 1. o.).

7. „az Egyesült Nemzetek kábítószeréről szóló egyezményei”: az 1972. évi jegyzőkönyvvel módosított, 1961. évi Egységes Kábítószer Egyezmény¹⁴, a pszichotrop anyagokról szóló, 1971. évi ENSZ-egyezmény¹⁵, valamint a kábítószeres és pszichotrop anyagok tiltott forgalmazása elleni, 1988. évi ENSZ-egyezmény¹⁶;
8. „az Egyesült Nemzetek rendszere”: az Egyesült Nemzetek kábítószer-ellenes egyezményei által létrehozott ellenőrzési mechanizmus.

4. cikk

Az Ügynökség általános feladata

Az Ügynökségnek tényszerű, objektív, megbízható és összehasonlítható információkkal, korai előrejelzéssel és uniós szintű kockázatértékeléssel kell ellátnia az Uniót és tagállamait a kábítószerrel, a kábítószer-[...] **fogyasztással, a kábítószer-fogyasztási rendellenességekkel és függőségekkel, a megelőzéssel, a kezeléssel, az ellátással, a kockázat- és ártalomcsökkentéssel, a rehabilitációval, a társadalmi visszailleszkedéssel és a felépüléssel, a kábítószer-kínálattal – beleértve a tiltott termelést és kereskedelmet is –, valamint más, a kábítószerrel kapcsolatos kérdésekkel és azok következményeivel kapcsolatban, továbbá** megfelelő és konkrét, tényeken alapuló intézkedéseket kell javasolnia a kapcsolódó kihívások [...] **hatékony és időben történő** kezelésének módjára vonatkozóan. **Feladatainak ellátása során az Ügynökségnek tényeken alapuló, integrált, kiegyensúlyozott és multidiszciplináris megközelítést kell alkalmaznia a kábítószer-jelenség tekintetében, amely magában foglalja az emberi jogok, a nemek közötti egyenlőség, a népegészségügy és az egészség terén megvalósuló egyenlőség szempontjait is.**

¹⁴ Az Egyesült Nemzetek Szerződéseinek Tára, 976. kötet, 14152. szám.

¹⁵ Az Egyesült Nemzetek Szerződéseinek Tára, 1019. kötet, 14956. szám.

¹⁶ Az Egyesült Nemzetek Szerződéseinek Tára, 1582. kötet, 27627. szám.

5. cikk

Különös feladatok

- (1) A 4. cikkben meghatározott általános feladat végrehajtása érdekében az Ügynökségnek a következő feladatokat kell ellátnia:
- a) nyomonkövetési feladatok, amelyek a következőket foglalják magukban:
1. a 6. cikk (1) bekezdése szerint információk és adatok gyűjtése **és elemzése**;
 2. információk, adatok és a 6. cikk (5) bekezdése szerinti **elemzések eredményeinek** terjesztése; és
 3. a kábítószer-jelenség nyomon követése, beleértve az [...] egészségügyi, **a szociális**, a biztonsági és a védelmi dimenziót, a 7. cikknek megfelelően;
- b) felkészültségi feladatok, amelyek a következőket foglalják magukban:
1. az új pszichoaktív anyagokkal kapcsolatos információcsere és korai jelzőrendszer, beleértve a bevezető jelentés és kockázatértékelés elkészítését a 8–11. cikk szerint;
 2. a 12. cikk szerinti **egészségügyi és biztonsági** fenyegetésértékelés és felkészültség;
 3. a 13. cikk szerinti európai kábítószer-riasztási rendszer létrehozása és működtetése;
 4. a kábítószer-prekursorok kereskedelmével és illetéktelen kezekbe jutásával kapcsolatos fejlemények nyomon követése, valamint hozzájárulás a kábítószer-prekursorokra vonatkozó jogszabályok végrehajtásához a 14. cikk szerint;
 5. kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózatának létrehozása és működtetése a 15. cikknek megfelelően;

- c) kompetenciafejlesztési feladatok, amelyek a következőket foglalják magukban:
1. [...] **tényeken alapuló intézkedések, legjobb gyakorlatok és ismeretterjesztő tevékenységek** [...] kidolgozása [...] és népszerűsítése a 16. cikk szerint;
 2. a nemzeti intézkedések [...] **értékelése** a 17. cikk szerint;
 3. a tagállamok támogatása a 18. cikk alapján;
 4. képzés a 19. cikk szerint;
 5. nemzetközi együttműködés és technikai segítségnyújtás a 20. cikk szerint;
 6. kutatási és innovációs tevékenységek a 21. cikk szerint.
- (2) az Ügynökségnek a részt vevő országok illetékes hatóságaival és szervezeteivel konzultálva és együttműködve létre kell hoznia és koordinálnia kell a 31. cikkben említett hálózatot.
- (3) az Ügynökségnek objektív, pártatlan és tudományosan megalapozott módon kell eljárnia az (1) bekezdésben említett feladatok végrehajtása és megvalósítása során.
- (4) az Ügynökség tevékenységi területein **támogatja és** javítja a nemzeti és uniós fellépések közötti koordinációt, és elősegíti a döntéshozók, a kutatók, a szakértők és a kormányzati és nem kormányzati szervezetek kábítószerrel kapcsolatos kérdésekkel foglalkozó személyzete közötti információcserét.
- (5) Az Ügynökségnek adott esetben támogatnia kell a Bizottságot, a tagállamokat és az alkalmazandó uniós [...] **drogstratégiai dokumentumokban** meghatározott egyéb érdekelt feleket e [...] **stratégiai dokumentumok** végrehajtásában.
- (6) Az (1) bekezdésben említett feladatok végrehajtása és megvalósítása során az Ügynökség szükség szerint szakértői találkozót szervezhet, *ad hoc* munkacsoportokat hozhat létre és projekteket finanszírozhat, **és időben tájékoztatnia kell erről a 31. cikkben említett Reitox hálózatot. E találkozók megszervezésekor fontolóra kell venni az online találkozók lehetőségét is.**

- (7) Az (1) bekezdésben említett feladatok végrehajtása és végrehajtása során az Ügynökségnek **megbízatusuk keretein belül** [...] aktívan együtt kell működnie más uniós [...] **intézményekkel, szervekkel** és hivatalokkal, különösen az Europollal, az Eurojusttal, **az Európai Unió Alapjogi Ügynökségével, az Európai Unió Bűnüldözési Képzési Ügynökségével (CEPOL)**, az Európai Gyógyszerügynökséggel, az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központtal, **az Élet- és Munkakörülmények Javításáért létrehozott Európai Alapítvánnyal (Eurofound), a tudományos közösséggel**, a civil társadalmi szervezetekkel és más érdekelt felekkel annak érdekében, hogy maximális hatékonyságot érjen el a kábítószer-jelenség nyomon követése, értékelése és az arra való reagálás terén.
- (8) Az Ügynökség saját kezdeményezésére kommunikációs tevékenységeket folytathat a megbízatusa körébe tartozó területeken. Az erőforrások kommunikációs tevékenységekhez való hozzárendelése nem befolyásolhatja hátrányosan az Ügynökség (1) bekezdés szerinti feladatainak eredményes végrehajtását. A kommunikációs tevékenységeket az igazgatótanács által elfogadott, vonatkozó kommunikációs és információterjesztési tervekkel összhangban kell végrehajtani.

II. FEJEZET

NYOMON KÖVETÉS

6. cikk

Információk és adatok gyűjtése és terjesztése

(1) Az Ügynökség:

- a) összegyűjti a [...] releváns információkat és adatokat, beleértve a nemzeti kapcsolattartó pontok által közölt, kutatásból származó, nyílt forrásokból rendelkezésre álló információkat és adatokat, valamint az Uniótól, nem kormányzati forrásokból és illetékes nemzetközi szervezetektől, **illetve szervektől** származó adatokat;
- b) összegyűjti a 7. cikk (1) bekezdésének [...] **ac** pontjában említett, politoxikomán droghasználat **és annak következményei** nyomon követéséhez szükséges információkat és adatokat;
- c) **az Europollal együttműködésben** összegyűjti a nemzeti kapcsolattartó pontoktól [...] [...] az új pszichoaktív anyagokra vonatkozóan rendelkezésre álló információkat és adatokat, és ezeket az információkat indokolatlan késedelem nélkül közli a nemzeti kapcsolattartó pontokkal és az Europol nemzeti egységeivel, valamint a Bizottsággal;
- d) gyűjti és elemzi a kábítószer-prekursorokra, azok eltérítésére és kereskedelmére vonatkozó információkat és adatokat;
- e) a feladatai ellátásához szükséges kutatási és nyomonkövetési tanulmányokat, felméréseket, megvalósíthatósági tanulmányokat és kísérleti projekteket végez és rendel meg;
- f) biztosítja – [...] mutatók és **nem kötelező** közös kritériumok **nemzeti kapcsolattartó pontokkal együttműködésben történő** megállapítása révén – az adatok európai szintű összehasonlíthatóságának, tárgyilagosságának és megbízhatóságának javítását, amely mutatók és kritériumok betartását az Ügynökség a tagállamok és az Unió által alkalmazott mérési módszerek egységesebbé tétele érdekében javasolhatja; [...]

g) az értesítés megkönnyítése és a szükségtelen tagállami terhek elkerülése érdekében szorosan együttműködik a megfelelő uniós szervekkel és hivatalokkal, valamint nemzetközi szervezetekkel és szervekkel – különösen az Európával, az UNODC-vel és az INCB-vel.

- (2) Az Ügynökség a nemzeti kapcsolattartó pontokon keresztül gyűjti a vonatkozó nemzeti adatokat. **A nemzeti jelentéscsomagot előzetesen meg kell vitatni és arról megállapodásra kell jutni a nemzeti kapcsolattartó pontok keretében. [...] Az Ügynökség igénybe vehet egyéb nemzeti szintű információforrásokat is [...], kellő időben tájékoztatva ugyanakkor a nemzeti kapcsolattartó pontot.**
- (3) Az Ügynökség – megbízatása keretében – adatgyűjtési módszereket és megközelítéseket dolgoz ki, többek között külső partnerekkel folytatott projektek révén.
- (4) Az Ügynökségnek ki **kell** dolgoznia [...] az információk és adatok **– adott esetben automatizált – gyűjtésére, validálására, elemzésére, lejelentésére,** kezelésére és [...] cseréjére szolgáló szükséges digitális megoldásokat.
[...]
- (5) Az Ügynökség az alábbi módokon terjeszti az információkat és adatokat:
- a) az általa előállított információk rendelkezésre bocsátása az Unió, a tagállamok és más érdekelt felek számára, többek között az új fejleményekre és a változó tendenciákra vonatkozóan;
 - b) elemzései, következtetései és jelentései széles körű terjesztésének biztosítása **többek között a tudományos közösség, a civil társadalom és az érintett közösségek – köztük a kábítószer-használók – körében, e rendelet 49. cikkével összhangban a nem minősített érzékeny adatok és a minősített adatok kizárásával;**

- c) [...]
- d) nyílt, tudományos dokumentációs források létrehozása és hozzáférhetővé tétele [...];
- e) tájékoztatás nyújtása a minőségi standardokról, a [...] **tényeken alapuló** legjobb gyakorlatokról, **az innovatív megközelítésekről**, valamint a tagállamokban megvalósítható kutatási eredményekről, valamint az ilyen [...] **standardok** és gyakorlatok cseréjének és végrehajtásának elősegítése.

(5a) Az Ügynökség tagállamonkénti bontásban közölt információkat és adatokat is terjeszthet.

(5b) Az információk és adatok közzétevésekor az Ügynökségnek meg kell neveznie azok forrását.

(6) Az Ügynökségnek – **amennyiben lehetséges – gondoskodnia kell arról, hogy a gyűjtött adatok nemekre lebontottak legyenek, valamint arról, hogy az adatok gyűjtése és bemutatása figyelembe vegye a drogpolitika nemi vonatkozásokkal kapcsolatos szempontjait.** Nem gyűjthet olyan adatokat, amelyek lehetővé teszik egyéneknek, illetve egyének kis csoportjainak az azonosítását. Nem továbbíthat konkrét egyénekre vonatkozó információt.

7. cikk

A kábítószer-jelenség nyomon követése és a legjobb gyakorlatok megosztása

(1) Az Ügynökség nyomon követi a következőket:

- a) a kábítószer-jelenség az Unióban átfogóan, járványügyi és egyéb mutatók révén, amelyek kiterjednek az egészségügyi, **szociális**, biztonsági és védelmi szempontokra, beleértve a **kábítószerekkel kapcsolatos** alkalmazandó uniós [...] **stratégiai dokumentumok** végrehajtását is;

- aa) az egészségügyi, szociális, biztonsági, illetve védelmi téren jelentkező válaszreakciókkal kapcsolatos, tényeken alapuló legjobb gyakorlatok és innovatív megközelítések;**
- ab) a kábítószer-használat, a kábítószer-használat okozta zavarok, a kábítószer-függőségek, az azokhoz kapcsolódó egészségügyi kockázatok és károk, valamint kockázatos viselkedésformák, és az e területeken megjelenő új trendek;**
- ac) a politoxikomán kábítószer-használat és annak következményei, különös tekintettel a megnövekedett egészségügyi és szociális problémákra, a kábítószer-használatot meghatározó társadalmi tényezők, a kábítószer-használat okozta zavarok és a kábítószer-függőségek, valamint mindezek következményei a szakpolitikákra és a válaszreakciókra nézve;**
- ad) a kábítószer-használat és a politoxikomán kábítószer-használat, valamint azoknak a nemi dimenzió szempontjából vett következményei, különös tekintettel azok nemi alapú erőszak tekintetében jelentkező hatásaira;**
- b) a kábítószer-jelenség újonnan megjelenő tendenciái az Unióban és nemzetközi szinten, amennyiben ezek hatással vannak az Unióra; ez magában foglalja **a kábítószer-ellátásnak és azon belül a kábítószerek tiltott előállításának és tiltott kereskedelmének, valamint az egyéb kapcsolódó bűncselekményeknek, továbbá az új technológiák használatának a** nyomon követését [...] **az Európával együttműködésben, saját megbízatásuk keretein belül;**
- c) [...]
- d) [...]

- e) a tagállamok által bejelentett valamennyi új pszichoaktív anyag az Europollal együttműködésben és a nemzeti kapcsolattartó pontok és az Europol nemzeti egységek támogatásával;
 - f) kábítószer-prekursorok, valamint kereskedelmük és eltérítésük;
 - g) az uniós és nemzeti drogpolitikák **végrehajtása**, többek között fejlesztésük és független értékelésük támogatása céljából[...].
 - h) [...]
- (2) Az Ügynökség nyomonkövetési tevékenységei alapján azonosítja [...] **és támogatja a tényeken alapuló** [...] legjobb gyakorlatokat **és innovatív megközelítéseket, és megosztja azokat** [...] a tagállamokkal, valamint elősegíti **azok** cseréjét **a tagállamok** között.
- (2a) Az Ügynökség a nemzeti kapcsolattartó pontokkal együttműködésben eszközöket alakít ki egyrészt a nemzeti szakpolitikák nyomon követésének és értékelésének a tagállamok számára való megkönnyítése, másrészt pedig az uniós szakpolitikák nyomon követésének és értékelésének a Bizottság számára való megkönnyítése céljából.**
- (3) Az Ügynökség rendszeres előrejelzési gyakorlatokat végez, figyelembe véve a rendelkezésre álló információkat. Ennek alapján kialakítja a jövőbeli drogpolitika kidolgozása szempontjából [...] releváns **forгатókönyveket**.

III. FEJEZET

FELKÉSZÜLTSG

8. cikk

Az új pszichoaktív anyagokkal kapcsolatos információcsere és korai jelzőrendszer

- (1) Minden tagállam biztosítja, hogy nemzeti kapcsolattartó pontja és a saját Europol nemzeti egysége időben és indokolatlan késedelem nélkül továbbítsa az Ügynökségnek és az Europolnak – figyelembe véve e két szerv hatáskörét – az új pszichoaktív anyagokról rendelkezésre álló információkat.

Az információknak az említett anyagok felderítésére és azonosítására, használatára és használati mintázataira, előállítására, kivonására, forgalmazására és forgalmazási módjaira, kereskedelmére, valamint kereskedelmi, orvosi és tudományos felhasználására, továbbá potenciális és azonosított kockázataira kell vonatkozniuk.

- (2) Az Ügynökség az Europollal együttműködve összegyűjti, összesíti, elemzi és értékeli az új pszichoaktív anyagokra vonatkozó információkat. Ezt az információt kellő időben közli a nemzeti kapcsolattartó pontokkal, az Europol nemzeti egységeivel és a Bizottsággal annak érdekében, hogy a korai előrejelzés céljából szükséges valamennyi információt megkapja. Az Ügynökség az első albekezdés szerint összegyűjtött információk alapján elkészíti a bevezető jelentést vagy a 9. cikk szerinti összevont bevezető jelentést.

9. cikk

Bevezető jelentés

- (1) Amennyiben az Ügynökség, a Bizottság vagy a tagállamok többsége úgy ítéli meg, hogy a valamely új pszichoaktív anyagról egy vagy több tagállamban gyűjtött információk alapján az az aggály merül fel, hogy az adott új pszichoaktív anyag uniós szintű egészségügyi vagy társadalmi kockázatokat jelenthet, az Ügynökség az új pszichoaktív anyagról bevezető jelentést készít.

Az első albekezdés alkalmazása céljából azon tagállamok, amelyek bevezető jelentés elkészítését kívánják, tájékoztatják erről a Bizottságot és a többi tagállamot. Ha fennáll a többség a tagállamok körében, a Bizottság ennek megfelelően utasítást ad az Ügynökségnek, és erről tájékoztatja a tagállamokat.

- (2) A bevezető jelentés a következőket tartalmazza:
- a) azon események jellegének, számának és nagyságrendjének előzetes megjelölése, amelyek az új pszichoaktív anyaggal esetlegesen összefüggésbe hozható egészségügyi és társadalmi problémákra mutatnak rá, valamint az új pszichoaktív anyag használati mintázatai;
 - b) az új pszichoaktív anyag kémiai és fizikai jellemzőinek, továbbá az előállításához vagy kivonásához használt módszereknek és prekursoroknak az előzetes megjelölése;
 - c) az új pszichoaktív anyag farmakológiai és toxikológiai leírásának előzetes megjelölése;
 - d) annak előzetes megjelölése, hogy bűnszervezetek részt vesznek-e az új pszichoaktív anyag előállításában vagy forgalmazásában;
 - e) az új pszichoaktív anyag humán- és állatgyógyászati – többek között valamely emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy valamely állatgyógyászati készítmény hatóanyagaként történő – felhasználására vonatkozó információk;
 - f) az új pszichoaktív anyag kereskedelmi és ipari felhasználására, az ilyen felhasználás mértékére, valamint az új pszichoaktív anyag tudományos kutatási és fejlesztési célú felhasználására vonatkozó információk;
 - g) információk arról, hogy az új pszichoaktív anyagra vonatkoznak-e tagállami korlátozó intézkedések;
 - h) információk arról, hogy az új pszichoaktív anyag jelenleg értékelés alatt áll-e vagy készült-e értékelés az ENSZ rendszerén belül;
 - i) egyéb releváns információk, amennyiben rendelkezésre állnak.

- (3) A bevezető jelentés céljaira az Ügynökség a rendelkezésére álló információkat használja.
- (4) Amennyiben az Ügynökség szükségesnek ítéli, további tájékoztatást kér a nemzeti kapcsolattartó pontoktól az új pszichoaktív anyagról. A nemzeti kapcsolattartó pontok ezt az információt a kérelem kézhezvételétől számított két héten belül megadják.
- (5) Az Ügynökség az első bekezdés szerinti bevezető jelentés elkészítésének megkezdését követően indokolatlan késedelem nélkül tájékoztatást kér az Európai Gyógyszerügynökségtől arról, hogy uniós vagy nemzeti szinten az új pszichoaktív anyag hatóanyag-e a következők valamelyikében:
- a) olyan, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amely a 2001/83/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek¹⁷, a 2001/82/EK európai parlamenti és tanácsi irányelvnek¹⁸ vagy a 726/2004/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek¹⁹ megfelelően forgalombahozatali engedélyt kapott;
 - b) olyan, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amely forgalombahozatali engedély iránti kérelem tárgyát képezi;
 - c) olyan, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amelynek forgalombahozatali engedélyét az illetékes hatóság felfüggesztette;

¹⁷ Az Európai Parlament és a Tanács 2001/83/EK irányelve (2001. november 6.) az emberi felhasználásra szánt gyógyszerek közösségi kódexéről (HL L 311., 2001.11.28., 67. o.).

¹⁸ Az Európai Parlament és a Tanács 2001/82/EK irányelve (2001. november 6.) az állatgyógyászati készítmények közösségi kódexéről (HL L 311., 2001.11.28., 1. o.).

¹⁹ Az Európai Parlament és a Tanács 726/2004/EK rendelete (2004. március 31.) az emberi, illetve állatgyógyászati felhasználásra szánt gyógyszerek engedélyezésére és felügyeletére vonatkozó közösségi eljárások meghatározásáról és az Európai Gyógyszerügynökség létrehozásáról (HL L 136., 2004.4.30., 1. o.).

- d) a 2001/83/EK irányelv 5. cikkének (1) és (2) bekezdésében hivatkozott, nem engedélyezett, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy a 2001/82/EK irányelv 10. cikke (1) bekezdésének c) pontja szerint a nemzeti jog alapján erre képesítéssel rendelkező személy által helyben készített állatgyógyászati készítmény;
- e) a 2001/20/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv²⁰ 2. cikkének d) pontjában meghatározott, emberi felhasználásra szánt vizsgálati készítmény.

Amennyiben az információ a tagállamok által kiadott forgalombahozatali engedélyekre vonatkozik, az érintett tagállamok az Európai Gyógyszerügynökség kérésére annak rendelkezésére bocsátják ezt az információt.

- (6) Az Ügynökség a bevezető jelentés első bekezdés szerinti elkészítésének megkezdését követően indokolatlan késedelem nélkül felkéri az Europolt, hogy nyújtson tájékoztatást a bűnözői csoportoknak az új pszichoaktív anyag előállításában, terjesztésében és terjesztési módszereiben, valamint az új pszichoaktív anyag bármilyen felhasználásában való részvételéről.
- (7) Az Ügynökség az első bekezdés szerinti bevezető jelentés elkészítésének megkezdése után indokolatlan késedelem nélkül felkéri az Európai Vegyianyag-ügynökséget, az Európai Betegségmegelőzési és Járványvédelmi Központot és az Európai Élelmiszerbiztonsági Hatóságot, hogy bocsássák rendelkezésére az új pszichoaktív anyaggal kapcsolatban rendelkezésükre álló információkat és adatokat.
- (8) Az Ügynökség és az (5), (6) és (7) bekezdésben említett decentralizált ügynökségek közötti együttműködés részleteit munkamegállapodások szabályozzák. Az ilyen munkamegállapodásokat az 53. cikk (2) bekezdésével összhangban kell megkötni.
- (9) Az Ügynökség tiszteletben tartja a vele közölt információk felhasználásának feltételeit, beleértve a dokumentumokhoz való hozzáférésre, az információ- és adatbiztonságra, valamint a bizalmas adatok, többek között az érzékeny adatok és a bizalmas üzleti információk védelmére vonatkozó feltételeket.

²⁰ Az Európai Parlament és a Tanács 2001/20/EK irányelve (2001. április 4.) az emberi felhasználásra szánt gyógyszerekkel végzett klinikai vizsgálatok során alkalmazandó helyes klinikai gyakorlat bevezetésére vonatkozó tagállami törvényi, rendeleti és közigazgatási rendelkezések közelítéséről (HL L 121., 2001.5.1., 34. o.).

- (10) Az Ügynökség a bevezető jelentést az (5), a (6) és a (7) bekezdésben említett információk kérésétől számított öt héten belül benyújtja a Bizottságnak és a tagállamoknak.
- (11) Amennyiben az Ügynökség több, általa hasonló kémiai szerkezetűnek tartott új pszichoaktív anyagról gyűjt információkat, az (5), a (6) és a (7) bekezdésben említett információk kérésétől számított hat héten belül egyedi bevezető jelentéseket, vagy több új pszichoaktív anyagról szóló összesített bevezető jelentést nyújt be a Bizottságnak és a tagállamoknak, feltéve, hogy az egyes új pszichoaktív anyagok jellemzői egyértelműen meghatározottak.

10. cikk

Kockázatértékelési eljárás és jelentés

- (1) A Bizottság a 9. cikk (10) bekezdésében említett bevezető jelentés kézhezvételétől számított két héten belül felkérheti az Ügynökséget az új pszichoaktív anyag potenciális kockázatainak értékelésére és a kockázatértékelési jelentés elkészítésére, amennyiben a bevezető jelentés olyan információkat tartalmaz, amelyek arra engednek következtetni, hogy az anyag súlyos népegészségügyi kockázatokat és adott esetben súlyos társadalmi kockázatokat jelenthet. A kockázatértékelést a tudományos bizottság végzi el.
- (2) A Bizottság a 9. cikk (11) bekezdésében említett összesített bevezető jelentés kézhezvételétől számított két héten belül felkérheti az Ügynökséget a hasonló kémiai szerkezetű új pszichoaktív anyagok potenciális kockázatainak értékelésére és összesített kockázatértékelési jelentés elkészítésére, amennyiben az összesített bevezető jelentés olyan információkat tartalmaz, amelyek arra engednek következtetni, hogy az anyagok súlyos népegészségügyi kockázatokat és adott esetben súlyos társadalmi kockázatokat jelenthetnek. Az összesített kockázatértékelést a tudományos bizottság végzi el.

- (3) A kockázatértékelési jelentésnek, illetve az összesített kockázatértékelési jelentésnek a következőket kell tartalmaznia:
- a) az új pszichoaktív anyag kémiai és fizikai jellemzőire, továbbá az előállításához vagy kivonásához használt módszerekre és prekursorokra vonatkozóan rendelkezésre álló információk;
 - b) az új pszichoaktív anyag gyógyszerészeti és toxikológiai jellemzőire vonatkozóan rendelkezésre álló információk;
 - c) az új pszichoaktív anyaggal kapcsolatos egészségügyi kockázatok elemzése, különös tekintettel az anyag akut és krónikus toxicitására, az anyaggal való visszaélés valószínűségére, a függőség kialakulásának valószínűségére és az anyag fizikai, szellemi és viselkedési hatásaira;
 - d) az új pszichoaktív anyaggal kapcsolatos társadalmi kockázatok elemzése, különös tekintettel az anyagnak a társadalom működésére, a közrendre és a bűnözői tevékenységekre gyakorolt hatására, valamint a bűnözői csoportoknak az új pszichoaktív anyag előállításában, forgalmazásában és forgalmazási módjaiban, valamint kereskedelmében való részvételére;
 - e) az új pszichoaktív anyag használatának mértékére és mintázataira, valamint hozzáférhetőségére és az Unióban való terjesztésének lehetőségére vonatkozóan rendelkezésre álló információk;
 - f) az új pszichoaktív anyag kereskedelmi és ipari felhasználására, az ilyen felhasználás mértékére, valamint az új pszichoaktív anyag tudományos kutatási és fejlesztési célú felhasználására vonatkozóan rendelkezésre álló információk;
 - g) egyéb releváns információk, amennyiben rendelkezésre állnak.
- (4) A tudományos bizottság értékeli az új pszichoaktív anyag vagy az új pszichoaktívanyag-csoport kockázatait.
- A Bizottság, az Ügynökség, az Europol és az Európai Gyógyszerügynökség mindegyike jogosult két-két megfigyelőt kinevezni.
- (5) A tudományos bizottság a kockázatértékelést a rendelkezésre álló információk és egyéb releváns tudományos eredmények alapján végzi. Ennek során figyelembe veszi tagjai véleményét. A kockázatértékelési eljárást az Ügynökség szervezi meg, beleértve a jövőbeli információs igények és a releváns tanulmányok körének meghatározását is.

- (6) Az Ügynökség a Bizottság kockázatértékelési jelentés elkészítésére vonatkozó felkérésének kézhezvételétől számított hat héten belül benyújtja a kockázatértékelési jelentést vagy az összesített kockázatértékelési jelentést a Bizottságnak és a tagállamoknak.
- (7) A Bizottság az Ügynökség indokolással alátámasztott kérelmének kézhezvételét követően további kutatás vagy adatgyűjtés céljából meghosszabbíthatja a kockázatértékelésre vagy az összesített kockázatértékelésre rendelkezésre álló időszakot. E kérelemnek tartalmaznia kell a kockázatértékelés vagy az összesített kockázatértékelés befejezéséhez szükséges időtartamra vonatkozó információkat.
- (8) Az Ügynökség a határokon áterjedő súlyos egészségügyi veszélyekről és az 1082/2013/EU határozat hatályon kívül helyezéséről szóló (EU) .../... rendelet 20. cikkével összhangban időben gyors kockázatértékelést is készít az említett rendelet 2. cikke (1) bekezdésének b) pontjában[...] említett fenyegetés esetében, amennyiben a fenyegetés az Ügynökség hatáskörébe tartozik.

11. cikk

Kizárás a kockázatértékelés köréből

- (1) Nem kell kockázatértékelést végezni, amennyiben az új pszichoaktív anyagnak az ENSZ rendszerében végzett értékelése előrehaladott szakaszban jár, azaz ha az Egészségügyi Világszervezet kábítószer-függőséggel foglalkozó szakértői bizottsága már közzétette kritikai felülvizsgálatát és írásbeli ajánlását, kivéve, ha elegendő olyan adat és információ merül fel, amely uniós szintű kockázatértékelési jelentés elkészítésének szükségességére utal, amelynek indokait fel kell tüntetni a bevezető jelentésben.
- (2) Nem kell kockázatértékelést végezni abban az esetben, ha az ENSZ rendszerén belüli értékelést követően az a döntés született, hogy az új pszichoaktív anyagot nem veszik jegyzékbe, kivéve, ha elegendő adat és információ áll rendelkezésre ahhoz, hogy uniós szintű kockázatértékelési jelentést készítsenek, aminek okait a bevezető jelentésben fel kell tüntetni.

- (3) Nem kell kockázatértékelést végezni, amennyiben az új pszichoaktív anyag:
- a) emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amely a 2001/83/EK irányelvvel, a 2001/82/EK irányelvvel vagy a 726/2004/EK rendelettel összhangban forgalombahozatali engedélyt kapott;
 - b) olyan, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amely forgalombahozatali engedély iránti kérelem tárgyát képezi;
 - c) olyan, emberi felhasználásra szánt gyógyszer vagy olyan állatgyógyászati készítmény, amelynek forgalombahozatali engedélyét az illetékes hatóság felfüggesztette;
 - d) a 2001/20/EK irányelv 2. cikkének d) pontjában meghatározott, emberi felhasználásra szánt vizsgálati készítmény.

12. cikk

[...] Egészségügyi és biztonsági fenyegetésértékelés és felkészültség

- (1) Az Ügynökség kialakít egy **tényeken alapuló** általános, stratégiai **egészségügyi és biztonsági** fenyegetésértékelési kapacitást a kábítószer-**helyzet** [...] azon új fejleményeinek a korai szakaszban való azonosítása céljára, amelyek negatív hatást gyakorolhatnak **az Unióban** az [...] egészségügyre, **a társadalmi aspektusokra**, a biztonságra [...] **vagy** a védelemre, ezáltal segítve az érdekelt feleknek az új fenyegetésekre való [...] **hatékony és** [...] megfelelően időzített reagálásra irányuló felkészültségét.
- (2) [...]
- Az Ügynökség saját kezdeményezésére kockázatértékelést indíthat a rutinszerű nyomon követésből, kutatásból vagy más megfelelő információforrásokból származó jelek belső értékelése alapján. A Bizottság vagy valamely tagállam kérésére fenyegetésértékelés is indítható, amennyiben **az (1) bekezdésben** meghatározott kritériumok teljesülnek.

- (3) A fenyegetésértékelés a meglévő információk gyors értékeléséből és szükség esetén új információk gyűjtéséből áll az Ügynökség információs hálózatain keresztül. Az Ügynökség megfelelő, gyors tudományos értékelési módszereket dolgoz ki.
- (4) A fenyegetésértékelési jelentésnek ismertetnie kell az azonosított fenyegetést, az aktuális helyzetet a rendelkezésre álló bizonyítékok alapján, a fellépés elmaradása esetén várható lehetséges eredményeket, valamint az azonosított fenyegetés enyhítése érdekében elfogadható felkészültségi és reagálási lehetőségeket. Lehetséges nyomkövetési intézkedéseket is tartalmazhat [...]. A fenyegetésértékelési jelentést adott esetben meg kell küldeni a Bizottságnak és a tagállamoknak.
- (5) Az Ügynökség a fenyegetésértékelés elvégzése során szorosan együttműködik a **tagállamokkal**, más uniós decentralizált ügynökségekkel és szervekkel, valamint uniós és nemzetközi szervezetekkel azáltal, hogy adott esetben bevonja őket az értékelésbe. Amennyiben a potenciális fenyegetés egy másik uniós mechanizmus keretében már elemzés tárgyát képezi, az Ügynökség nem végez fenyegetésértékelést.
- (6) A Bizottság egyetértésével az Ügynökség fenyegetésértékeléseket végez az Unión kívülről érkező kábítószerrel kapcsolatos azon fenyegetésekről, amelyek hatással lehetnek az Unión belül az [...] **egészségügyre**, a **társadalmi aspektusokra**, a biztonságra [...] **vagy a védelemre**.
- (6a) Az Ügynökségnek szükség esetén aktualizálnia kell fenyegetésértékeléseit, és figyelemmel kell kísérnie a helyzet alakulását.**

13. cikk

Európai kábítószer-riasztási rendszer

- (1) Az Ügynökségnek **– a megfelelő nemzeti riasztási rendszerek sérelme nélkül, azokat kiegészítő jelleggel –** gyorsreagálású európai kábítószer-riasztási rendszert kell létrehoznia és működtetnie. **E rendszer kiegészíti a 8–11. cikkben említett, új pszichoaktív anyagokra vonatkozó korai jelzőrendszert.**

- (2) [...] **A nemzeti kapcsolattartó pontok az illetékes nemzeti hatóságokkal együttműködve** haladéktalanul értesítik az Ügynökséget minden olyan információról, amely az [...] egészség, **a társadalmi aspektusok**, a biztonság vagy védelem tekintetében fenyegetést jelentő súlyos, közvetlen vagy közvetett, kábítószerrel kapcsolatos kockázat megjelenésével áll összefüggésben, valamint minden olyan információról, amely hasznos lehet a reagálás koordinálásához, ha ilyen információ jut a tudomásukra, mint például:
- a) a kockázat típusa és eredete;
 - b) a kockázatot jelentő esemény időpontja és helye;
 - c) a kitettség, a továbbítás vagy a terjesztés eszközei;
 - d) elemzési és toxikológiai adatok;
 - e) azonosítás módok;
 - f) [...] egészségügyi kockázatok;
 - fa) társadalmi és biztonsági kockázatok;**
 - g) nemzeti szinten hozott vagy meghozni kívánt [...] egészségügyi intézkedések;
 - h) az [...] egészségügyi intézkedéseken kívüli egyéb intézkedések;
 - i) a szóban forgó súlyos egészségügyi kockázattal kapcsolatos bármely egyéb információ.
- (3) Az Ügynökség elemzi és értékeli az [...] egészséget fenyegető lehetséges súlyos kockázatokra vonatkozóan rendelkezésre álló információkat és adatokat, és kiegészíti azokat a 8. cikkben említett korai jelzőrendszerből és a 12. cikkel összhangban végzett egyéb fenyegetésértékelésekből, más uniós ügynökségektől és szervektől, valamint nemzetközi szervezetektől, különösen az Egészségügyi Világszervezettől származó tudományos és technikai információkkal. Az Ügynökség figyelembe veszi az adatgyűjtési eszközein és a nyílt forrásból származó információkon keresztül szerzett információkat.
- (4) A (3) bekezdés szerint kapott információk alapján az Ügynökség célzott riasztási kockázati kommunikációt [...] küld az érintett nemzeti hatóságoknak, beleértve a nemzeti kapcsolattartó pontokat is. Az ilyen kockázati kommunikáció [...] olyan válaszlehetőségeket javasolhat, amelyeket a tagállamok a felkészültségtervezés és a nemzeti reagálási tevékenységeik keretében mérlegelhetnek.

- (5) [...] **A nemzeti kapcsolattartó pontok az illetékes nemzeti hatóságokkal együttműködve** tájékoztatják az Ügynökséget a kockázat további elemzése és értékelése érdekében rendelkezésükre álló [...] egyéb információkról, valamint az európai kábítószer-riasztási rendszer keretében továbbított értesítések és információk kézhezvételét követően végrehajtott vagy bevezetett intézkedésekről.
- (6) Az Ügynökség szorosan együttműködik a Bizottsággal és a tagállamokkal annak érdekében, hogy előmozdítsa a kockázati kommunikációs folyamat során szükséges koherenciát.
- (7) Az Ügynökség megnyithatja az európai kábítószer-riasztási rendszerben való részvételt harmadik országok vagy nemzetközi szervezetek előtt. A részvétel a viszonyosság elvén működik, és tartalmazza azokat a titoktartási intézkedéseket, amelyek megfelelnek az Ügynökség által alkalmazott szabályoknak.
- (8) [...] **Az Ügynökség az illetékes nemzeti hatóságokkal – és különösen a nemzeti kapcsolattartó pontokkal – együttműködésben** riasztási rendszert dolgozhat ki abból a célból, hogy **adott esetben** [...] a **valamely konkrét** kábítószerrel használó vagy potenciálisan használó személyek [...] **rendelkezésére bocsássa az azonosított kockázatokra vonatkozó információkat.**
- (8a) Az Ügynökségnek szükség szerint aktualizálnia kell kábítószer-riasztásait.**

14. cikk

Kábítószer-prekurzorok

- (1) Az Ügynökség segíti a Bizottságot a kábítószer-prekurzorok kereskedelmével és illetéktelen kezekbe jutásával kapcsolatos fejlemények nyomon követésében, valamint annak értékelésében, hogy szükség van-e a jegyzékben szereplő és a jegyzékben nem szereplő anyagok kategóriájának a 273/2004/EK rendelettel és a 111/2005/EK rendelettel összefüggésben történő hozzáadására, törlésére vagy megváltoztatására, beleértve azok jogszerű és tiltott felhasználásának azonosítását és értékelését is.
- (2) Az Ügynökség saját kezdeményezésére vagy a Bizottság kérésére fenyegetésértékelési jelentést készít a kábítószer-prekurzorokról.

15. cikk

Kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózata

- (1) Az Ügynökség létrehozza a különösen a kábítószeres és a kábítószerekkel kapcsolatos ártalmak kriminalisztikai és toxikológiai vizsgálatával foglalkozó kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózatát.
- (2) A hálózat elsősorban az új fejleményekre és tendenciákra vonatkozó adatok és információk gyűjtésének fórumaként működik, képzéseket szervez a kriminalisztikai kábítószer-szakértők **és toxikológiai szakértők** kompetenciájának növelése érdekében, támogatja a minőségbiztosítási rendszerek végrehajtását, valamint támogatja az adatgyűjtés és az elemzési módszerek további harmonizációját. **A nemzeti kapcsolattartó pontokat rendszeresen tájékoztatni kell e hálózat tevékenységeiről, és hozzáférést kell biztosítani számukra a hálózat által előállított információkhoz és adatokhoz.**
- (3) Minden tagállamnak jogában áll [...] az igazgatótanácsi képviselője révén **legfeljebb három** [...] laboratóriumot kijelölni, amelyek [...] a kriminalisztikai elemzésre, [...] a toxikológiára **és a kábítószerekkel kapcsolatos egyéb releváns területekre** szakosodtak, és amelyek a hálózat nemzeti reprezentatív laboratóriumaiként működnek. Az Ügynökség konkrét projektek keretében további laboratóriumokat vagy szakértőket választhat ki, amelyek különösen a kábítószeres és a kábítószerekkel kapcsolatos ártalmak kriminalisztikai és toxikológiai vizsgálatával foglalkoznak.
- (4) A Bizottság Közös Kutatóközpontja a hálózat tagja és képviseli a Bizottságot a hálózatban.
- (5) A hálózatnak szorosan együtt kell működnie az e területen tevékenykedő meglévő hálózatokkal és szervezetekkel [...], **és figyelembe kell vennie azok munkáját a párhuzamosságok elkerülése érdekében.** A 31. cikkben említett hálózat rendszeres, **legalább évenkénti** tájékoztatást kap a kriminalisztikai és toxikológiai laboratóriumok hálózatának munkájáról.
- (6) Az Ügynökség elnököl a hálózatban, és évente legalább egy ülést hív össze. A hálózat munkacsoportokat hozhat létre, amelyekben a hálózat tagjai elnökölhetnek.

- (7) A hálózat lehetővé teszi az Ügynökség számára, hogy hozzáférjen a **hálózatot alkotó** laboratóriumok **által előállított vagy gyűjtött** kriminalisztikai és toxikológiai adatokhoz, beleértve szükség esetén az új pszichoaktív anyagok elemzését is.
- (8) Az Ügynökség adott esetben az Ügynökség által előzetesen meghatározott, egyértelmű és átlátható szabályokon és eljárásokon alapuló konkrét projekteket határoz meg és finanszíroz a hálózat fejlesztésére.
- (9) Az Ügynökség **e rendelet vonatkozó rendelkezéseivel – többek között 6. cikkének (6) bekezdésével és 49. cikkével – összhangban** adatbázist hoz létre a hálózat által összegyűjtött vagy generált információk és adatok tárolása, elemzése és rendelkezésre bocsátása céljából.

IV. FEJEZET

KOMPETENCIAFEJLESZTÉS

16. cikk

[...]

Tényeken alapuló beavatkozások, legjobb gyakorlatok és ismeretterjesztés

- (1) Az Ügynökség [...] **tényeken alapuló beavatkozásokat és legjobb gyakorlatokat dolgoz ki** [...] a kábítószeres káros hatásairól, **a megelőzési, kockázat- és ártalomcsökkentési intézkedésekről, a kezeléstről, az ellátásról, a rehabilitációról és a felépülésről** és gondoskodik e beavatkozások és legjobb gyakorlatok előmozdításáról, valamint ismeretterjesztő tevékenységeket folytat **e témákra vonatkozóan. E beavatkozások hozzáigazíthatók a nemzeti környezethez és végrehajthatók nemzeti szinten, továbbá szükség esetén konkrét célcsoportokra szabhatók.**
- (2) Az (1) bekezdésben említett [...] **beavatkozásoknak** összhangban kell lenniük **a kábítószeresekkel kapcsolatos alkalmazandó uniós** [...] **stratégiai dokumentumokban** meghatározott politikai iránymutatásokkal.

- (3) Az Ügynökség [...] előmozdítja a kábítószer-megelőzésre vonatkozó **meglévő** minőségi előírások végrehajtását **és adott esetben aktualizálja azokat**, valamint biztosítja vagy támogatja a képzéseket, a 19. cikk szerint.
- (4) Az Ügynökség azok kérésére segíti a tagállamokat a megbízatása körébe tartozó nemzeti **beavatkozások** [...] kidolgozásában, többek között **a kábítószer-használat megelőzésével, az egészséget érintő hatásokkal, valamint** a kábítószerrel kapcsolatos bűnözés csökkentésével és a kiszolgáltatott személyek kábítószerpiaci kizsákmányolásának megelőzésével **összefüggésben**.

17. cikk

*[...] **Önkéntes értékelési rendszer a [...] nemzeti intézkedésekhez***

- (1) Valamely részt vevő ország nemzeti hatóságának [...] a kérésére az Ügynökségnek a (3) bekezdésben előírt szabványos működési protokollnak megfelelően [...] **értékelést** kell nyújtania a nemzeti [...] **intézkedésekről**.
- (2) Adott nemzeti [...] **intézkedés értékelése** előtt az Ügynökségnek meg kell vizsgálnia [...] **azt**, valamint [...] **elemeznie kell**, hogy megfelel-e az aktuális tudományos helyzetnek, és hasznosnak bizonyult-e a kitűzött célok elérése szempontjából.

(3) Az Ügynökségnek [...] **értékelési** eljárást kell kidolgoznia, amelyet az Ügynökségnek átlátható módon, szabványos működési protokollban kell meghatároznia. Az Ügynökség igazgatótanácsának az alkalmazás előtt jóvá kell hagynia a szabványos működési protokollt és annak módosításait.

[...]

(3a) Az Ügynökségnek rendszeresen tájékoztatnia kell az igazgatótanácsot az elvégzett értékelésekről.

18. cikk

A tagállamok támogatása

- (1) A tagállamok kérésére az Ügynökség támogathatja drogpolitikáik független értékelését és a tényalapú drogpolitikák kidolgozását **a kábítószerekkel kapcsolatos** alkalmazandó uniós [...] **stratégiai dokumentumokkal** összhangban.
- (2) Az Ügynökség **kérésükre** támogathatja a tagállamokat nemzeti drog[...]politikáik, a minőségi standardok[...], a legjobb gyakorlatok és az **innovatív megközelítések** végrehajtásában, **valamint** elő kell segítenie a nemzeti [...] **hatóságok és szakértők** közötti, **többek között a vonatkozó jogszabályokkal és legjobb gyakorlatokkal kapcsolatos** információcserét.
- (3) A szakpolitikák értékelésének támogatása során az Ügynökség függetlenül jár el, a tudományos standardjait követve **és tényeken alapuló megközelítést** alkalmazva.

19. cikk

Képzés

Az Ügynökség megbízatásának keretében, [...] valamint más decentralizált uniós ügynökségekkel és szervezetekkel koordinálva:

- a) speciális képzést és tanterveket biztosít az uniós érdekű és releváns területeken;
- b) képzéssel kapcsolatos eszközöket és támogatási rendszereket biztosít az uniós szintű tudáscsere megkönnyítése érdekében;
- c) segíti a tagállamokat a képzési és kapacitásépítési kezdeményezések megszervezésében.

20. cikk

Nemzetközi együttműködés és technikai segítségnyújtás

(1) Az Ügynökség:

- a) a Bizottság előzetes jóváhagyásával az igazgatótanács által jóváhagyandó nemzetközi együttműködési keretet dolgoz ki, amely iránymutatásul szolgál az Ügynökség nemzetközi együttműködés terén végzett tevékenységeihez;
- b) aktívan együttműködik az 53. cikkben említett szervezetekkel és szervekkel;
- c) támogatja az uniós legjobb gyakorlatok és a megvalósítható kutatási eredmények nemzetközi szintű cseréjét és terjesztését;
- d) a nemzetközi szervektől, nemzeti hatóságoktól, kutatási eredményekből és egyéb releváns információforrásokból származó információk nyomon követése és elemzése révén nyomon követi a nemzetközi kábítószer-jelenség azon fejleményeit, amelyek fenyegetést jelenthetnek az Unióra nézve vagy kihatnak az Unióra;
- e) adatokat és elemzéseket biztosít az európai kábítószerhelyzetről a megfelelő nemzetközi találkozókra és technikai fórumokra, a Bizottsággal szoros együttműködésben, valamint támogatja a Bizottságot és a tagállamokat a kábítószerrel kapcsolatos nemzetközi párbeszéd során;
- f) előmozdítja a kábítószerrel [...] kapcsolatban a tagállamokban gyűjtött vagy az Uniótól származó **és e rendelet hatálya alá tartozó valamennyi releváns** adatnak a nemzetközi nyomkövetési és kábítószer-ellenőrzési programokba, különösen az [...] **Egyesült Nemzetek** és szakosított intézményei által létrehozott programokba való beépítését, a tagállamoknak az Egyesült Nemzetek kábítószeréről szóló egyezményeinek rendelkezései szerinti információtovábbításra vonatkozó kötelezettségeinek sérelme nélkül;
- g) támogatja a tagállamokat abban, hogy jelentsék a vonatkozó információkat és biztosítsák a szükséges elemzéseket az ENSZ rendszere számára, beleértve az új pszichoaktív anyagokkal kapcsolatos valamennyi releváns adatnak az ENSZ Kábítószer- és Bűnügyi Hivatala és az Egészségügyi Világszervezet részére történő benyújtását;

- h) támogatja a harmadik országokat kábítószer-politikájuknak a kábítószerekkel kapcsolatos **alkalmazandó** uniós [...] **stratégiai dokumentumok** elveivel összhangban történő kidolgozásában, többek között politikáik független értékelésének támogatása révén.
- (2) Az (1) bekezdés a) pontjában említett nemzetközi együttműködési keret figyelembe veszi az Unió vonatkozó szakpolitikai dokumentumait, és figyelembe veszi a kábítószer-jelenség alakulását [...]. Meghatározza az együttműködés szempontjából prioritást élvező országokat vagy régiókat, valamint az együttműködés legfontosabb eredményeit. **Mérlegelnie kell a tagállamok tapasztalatait és elindított tevékenységeit is.** Az Ügynökség rendszeresen értékeli és felülvizsgálja a nemzetközi együttműködési keretet.
- (3) Az Ügynökség a Bizottság kérésére és az igazgatótanács jóváhagyásával [...] **nak függvényében** átadja know-how-ját, és technikai segítséget nyújt harmadik országoknak. A technikai segítségnyújtás különösen a nemzeti kapcsolattartó pontok, a nemzeti adatgyűjtési rendszerek és a nemzeti korai jelzőrendszerek létrehozására vagy megszilárdítására, **valamint a megelőzéssel, a kezeléssel, az ellátással, a kockázat- és ártalomcsökkentéssel, a rehabilitációval és a felépüléssel kapcsolatos legjobb gyakorlatok előmozdítására** összpontosít, és ezt követően segíti a 8. cikkben említett korai jelzőrendszerrel és a 31. cikkben említett hálózattal való strukturális kapcsolatok létrehozását és megerősítését. A harmadik ország kérésére az Ügynökség [...] **értékelést** készít e nemzeti szervek számára.
- (4) A harmadik országokkal és a nemzetközi szervezetekkel az együttműködést az 53. és 54. cikkel összhangban kell folytatni.

21. cikk

Kutatás és innováció

- (1) Az Ügynökség segíti a Bizottságot és a tagállamokat a fő kutatási témák azonosításában és a 4. cikkben meghatározott általános feladat megvalósítását érintő kutatási és innovációs tevékenységekre vonatkozó uniós keretprogramok kialakításában és végrehajtásában. Amennyiben az Ügynökség segítséget nyújt a Bizottságnak a fő kutatási témák azonosításához és egy uniós keretprogram kialakításához és végrehajtásához, az Ügynökség nem részesülhet az érintett program keretében finanszírozásban.
- (2) Az Ügynökség proaktívan nyomon követi a 4. cikkben meghatározott általános feladat megvalósítását érintő kutatási és innovációs tevékenységeket, és hozzájárul ezekhez, támogatja a tagállamok kapcsolódó tevékenységeit, valamint végrehajtja az e rendelet hatálya alá tartozó témákra vonatkozó kutatási és innovációs tevékenységeit, beleértve az eszközök kifejlesztéséhez szükséges algoritmusok fejlesztését, tanítását, tesztelését és validálását is. Az Ügynökség e kutatás eredményeit a 49. cikkel összhangban továbbítja az Európai Parlamentnek, a tagállamoknak és a Bizottságnak.
- (3) Az Ügynökségnek hozzá kell járulnia a kutatási és innovációs ciklus keretében – **így például a belső biztonság európai innovációs központjában és az Egészségügyi Szükséghelyzet-felkészültségi és -reagálási Hatóságnál – zajló** [...] tevékenységekhez és részt kell vennie azokban.
- (4) Az Ügynökség kísérleti projekteket tervezhet és hajthat végre az e rendelet hatálya alá tartozó ügyekben.
- (5) Az Ügynökség nyilvánosságra hozza a kutatási projektjeiről szóló információkat, beleértve a demonstrációs projektekre, valamint az együttműködő partnerekre és a projektköltségvetésre vonatkozó információkat is.
- (6) Az Ügynökség adatbázist hoz létre a kábítószerekkel kapcsolatos kutatási programok tárolása, elemzése és rendelkezésre bocsátása céljából.

V. FEJEZET
AZ ÜGYNÖKSÉG FELÉPÍTÉSE

22. cikk

Igazgatási és irányítási struktúra

Az Ügynökség igazgatási és irányítási struktúráját a következők alkotják:

- a) az igazgatótanács, amely a 24. cikkben meghatározott feladatokat látja el;
- b) a felügyelőtestület, amely a 28. cikkben meghatározott feladatokat látja el;
- c) az ügyvezető igazgató, aki a 29. cikkben meghatározott hatásköröket gyakorolja;
- d) a tudományos bizottság, amely a 30. cikkben meghatározott feladatokat látja el;
- e) a Kábítószer és a Kábítószer-függőség Európai Információs Hálózata (Reitox) a 31. cikkel összhangban.

23. cikk

Az igazgatótanács összetétele

- (1) Az igazgatótanács a tagállamok egy-egy képviselőjéből és a Bizottság két képviselőjéből áll, akik valamennyien szavazati joggal rendelkeznek.
- (2) Az igazgatótanács továbbá magában foglalja a következőket:
 - a) az Európai Parlament által kijelölt, a kábítószerterületen különösen jártas független szakértő, aki szavazati joggal rendelkezik;
 - b) minden olyan harmadik ország egy-egy képviselője, amely az 54. cikkel összhangban megállapodást kötött az Unióval, szavazati jog nélkül.
- (3) Az igazgatótanács minden tagja mellé póttagot kell kinevezni. A póttag képviseli a tagot annak távollétében, **és részt vehet az igazgatótanács ülésein.**

- (4) Az igazgatótanács tagjait és póttagjait a [...] **4. cikkben említett területeken** meglévő ismereteikre figyelemmel, a megfelelő vezetői, igazgatási és költségvetési készségeket figyelembe véve kell kinevezni. Az igazgatótanácsban képviselt valamennyi félnek törekednie kell arra, hogy az igazgatótanács munkája folyamatosságának biztosítása érdekében ne változtassa gyakran a képviselőinek személyét. Valamennyi félnek törekednie kell a férfiak és a nők kiegyensúlyozott képviseleti arányának biztosítására az igazgatótanácsban.
- (5) Az igazgatótanács megfigyelőként meghívhatja azon nemzetközi szervezetek képviselőit, amelyekkel az Ügynökség az 53. cikknek megfelelően együttműködik.
- (6) A tagok és a póttagok hivatali ideje négy év. Ez a hivatali idő megújítható.

24. cikk

Az igazgatótanács feladatköre

- (1) Az igazgatótanács feladatai a következők:
- a) kijelöli az Ügynökség tevékenységének általános irányát;
 - b) elfogadja a 35. cikkben említett egységes programozási dokumentum tervezetét, mielőtt a dokumentumot benyújtják a Bizottsághoz véleményezésre;
 - c) a Bizottság véleményének [...] **kézhezvételét** követően a szavazásra jogosult tagok kétharmados többségével, a 23. cikkel összhangban elfogadja az Ügynökség egységes programozási dokumentumát;
 - d) a szavazásra jogosult tagok kétharmados többségével elfogadja az Ügynökség éves költségvetését, és ellátja az Ügynökség költségvetéséhez kapcsolódó, a VI. fejezet szerinti egyéb feladatokat;
 - e) a szavazásra jogosult tagok kétharmados többségével értékeli és elfogadja az Ügynökség tevékenységéről szóló konszolidált éves tevékenységi jelentést, és minden év július 1-jéig megküldi mind a jelentést, mind annak értékelését az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, a Bizottságnak és a Számvevőszéknek. A konszolidált éves tevékenységi jelentést közzé kell tenni;

- f) a 41. cikknek megfelelően elfogadja az Ügynökségre alkalmazandó pénzügyi szabályzatot;
- g) a családi kockázatokkal arányos, család elleni stratégiát fogad el, figyelembe véve a végrehajtandó intézkedések költségét és hasznát;
- h) stratégiát fogad el a más decentralizált uniós ügynökségekkel és szervezetekkel való hatékonyság növelése és szinergiák elérése érdekében;
- i) szabályokat fogad el a tagjait, az igazgatótanács tagjait, a tudományos bizottság tagjait, valamint a Kábítószer és Kábítószer-függőség Európai Információs Hálózatának (Reitox) tagjait, továbbá a 44. cikkben említett kirendelt nemzeti szakértőket és a nem az [...] **Ügynökség** alkalmazásában álló egyéb alkalmazottakat érintő összeférhetlenségek megelőzésére és kezelésére vonatkozóan, és honlapján évente közzéteszi az igazgatótanács tagjainak érdekeltségi nyilatkozatait;
- j) elfogadja a 17. cikk (3) bekezdésében említett szabványos működési protokollt;
- k) elfogadja az Ügynökségnek a 20. cikk (1) bekezdésében említett nemzetközi együttműködési keretét és a 20. cikk (3) bekezdésében említett technikai segítségnyújtási programokat;
- l) jóváhagyja a 32. cikk ([...] **6**) bekezdésében említett [...] társfinanszírozási szintet;
- m) a szükségletek elemzése alapján elfogadja és rendszeresen naprakésszé teszi az 5. cikk (8) bekezdésében említett kommunikációs és információterjesztési terveket;
- n) elfogadja eljárási szabályzatát;
- o) a (2) bekezdésnek megfelelően az Ügynökség személyzete vonatkozásában gyakorolja a személyzeti szabályzatban²¹ a kinevezésre jogosult hatóságra és az egyéb alkalmazottak alkalmazási feltételeiben a munkaszerződések megkötésére jogosult hatóságra ruházott hatásköröket (a továbbiakban: a kinevezésre jogosult hatóság hatáskörei);
- p) a Bizottsággal egyetértésben és a személyzeti szabályzat 110. cikkének (2) bekezdésével összhangban elfogadja a személyzeti szabályzat és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek végrehajtásához szükséges végrehajtási szabályokat;

²¹ A Tanács 259/68/EGK, Euratom, ESZAK rendelete (1968. február 29.) az Európai Közösségek tisztviselőinek személyzeti szabályzatáról, egyéb alkalmazottainak alkalmazási feltételeiről, valamint a Bizottság tisztviselőire ideiglenesen alkalmazandó különleges intézkedések bevezetéséről (HL L 56., 1968.3.4., 1. o.).

- q) kinevezi az ügyvezető igazgatót, és adott esetben a 43. cikkel összhangban határoz a hivatali idő meghosszabbításáról vagy a tisztségből való felmentésről;
- r) számvitelért felelős tisztviselőt nevez ki a személyzeti szabályzat és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek szerint, aki feladatai ellátásában teljes mértékben független;
- s) kinevezi a tudományos bizottság tagjait;
- t) a [...] **30. cikk (6) bekezdésével** összhangban jóváhagyja a tudományos bizottság bővítéséhez igénybe veendő szakértők listáját;
- ta) határozatokat hoz a nemzeti kapcsolattartó pontoknak a 34. cikkel összhangban végzett értékelését követően;**
- u) biztosítja a belső vagy külső ellenőrzési jelentésekből és értékelésekből, valamint az 1999/352/EK, ESZAK, Euratom bizottsági határozattal²² létrehozott Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF) és az (EU) 2017/1939 tanácsi rendelettel²³ létrehozott Európai Ügyészség (EPPO) vizsgálataiból származó megállapításokat és ajánlásokat követő megfelelő intézkedések meghozatalát, a 48. cikkben említettek szerint;
- v) meghozza az Ügynökség belső felépítésének kialakításával és szükség szerint annak módosításával kapcsolatos összes döntést, az Ügynökség tevékenységével kapcsolatos igények és a hatékony és eredményes költségvetési gazdálkodás figyelembevételével;
- w) az 53. cikkel összhangban engedélyezi a munkamegállapodások megkötését.

²² A Bizottság 1999/352/EK, ESZAK, Euratom határozata (1999. április 28.) az Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF) létrehozásáról (HL L 136., 1999.5.31., 20. o.).

²³ A Tanács (EU) 2017/1939 rendelete (2017. október 12.) az Európai Ügyészség létrehozására vonatkozó megerősített együttműködés bevezetéséről (HL L 283., 2017.10.31., 1. o.).

- (2) Az igazgatótanácsnak a személyzeti szabályzat 110. cikkével összhangban a személyzeti szabályzat 2. cikkének (1) bekezdésén és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek 6. cikkén alapuló határozatot kell elfogadnia, amellyel a kinevezésre jogosult hatóság vonatkozó hatásköreit átruházza az ügyvezető igazgatóra, és meghatározza azokat a feltételeket, amelyek mellett az átruházás felfüggeszthető. Az ügyvezető igazgató e hatásköröket továbbruházhatja másra.

Amennyiben rendkívüli körülmények szükségessé teszik, az igazgatótanács határozatban ideiglenesen felfüggesztheti a kinevezésre jogosult hatóság hatásköreinek az ügyvezető igazgatóra történő átruházását és az utóbbi általi további átruházását, és azokat maga gyakorolhatja, vagy valamelyik tagjára vagy a személyzetnek az ügyvezető igazgatótól eltérő tagjára ruházhatja.

25. cikk

Az igazgatótanács elnöke

- (1) Az igazgatótanácsnak a szavazati joggal rendelkező tagjai közül elnököt és elnökhelyettest kell választania. Az elnököt és az elnökhelyettest az igazgatótanács szavazati joggal rendelkező tagjainak kétharmados többségével kell megválasztani.
- (2) Az elnökhelyettes hivatalból helyettesíti az elnököt, amennyiben ez utóbbi nem tudja ellátni feladatait.
- (3) Az elnök és az [...] elnök**helyettes** hivatali ideje négy év. Hivatali idejük egy alkalommal megújítható. Ha igazgatótanács tagjuk hivatali idejük alatt bármikor megszűnik, ugyanezen a napon elnöki vagy elnökhelyettesi megbízásuk is automatikusan megszűnik.
- (4) Az elnök és az [...] elnök**helyettes** megválasztásának részletes eljárását az igazgatótanács eljárási szabályzata határozza meg.

26. cikk

Az igazgatótanács ülései

- (1) Az igazgatótanács üléseit az elnök hívja össze.
- (2) Az Ügynökség ügyvezető igazgatójának részt kell vennie a tanácskozásokon, de szavazati joggal nem rendelkezik.
- (3) Az igazgatótanács évente legalább egy rendes ülést tart. Ezen túlmenően az igazgatótanács az elnök kezdeményezésére, a Bizottság kérésére vagy tagjai legalább egyharmadának kérésére ül össze.
- (4) Az igazgatótanács üléseire megfigyelőként meghívhat bármely egyéb olyan személyt, akinek véleménye releváns lehet.
- (5) Az igazgatótanács tagjai – az igazgatótanács eljárási szabályzatára is figyelemmel – tanácsadók és szakértők segítségét is igénybe vehetik az üléseken.
- (6) Az igazgatótanács titkárságát az Ügynökség biztosítja.

27. cikk

Az igazgatótanács szavazási szabályai

- (1) A 24. cikk (1) bekezdése c) és d) pontjának, valamint a 25. cikk (1) bekezdésének, **a 34. cikk (4) és (4a) bekezdésének**, a 43. cikk (8) bekezdésének és az 53. cikk (2) bekezdésének sérelme nélkül az igazgatótanácsnak a határozatait a szavazati joggal rendelkező tagjainak többségével kell meghoznia.
- (2) Minden szavazati joggal rendelkező tag egy szavazattal rendelkezik. A szavazati joggal rendelkező valamely tag távollétében annak póttagja jogosult szavazati jogának gyakorlására.
- (3) Az elnök és az elnökhelyettes részt vesz a szavazásban.
- (4) Az ügyvezető igazgató nem vesz részt a szavazásban.
- (5) Az igazgatótanács eljárási szabályzatában részletesebben rendelkezni kell a szavazás szabályairól, így különösen arról, hogy egy tag milyen feltételek mellett járhat el egy másik tag nevében.

28. cikk

A felügyelőtestület

- (1) A felügyelőtestület:
- a) határoz a 41. cikk alapján elfogadott pénzügyi szabályzatban előírt olyan ügyekben, amelyeket ez a rendelet nem az igazgatótanácsnak tart fenn;
 - b) az igazgatótanáccsal együtt biztosítja a belső vagy külső ellenőrzési jelentésekből és értékelésekből, valamint az OLAF és az Európai Ügyészség vizsgálataiból származó megállapítások és ajánlásokat követő megfelelő intézkedések meghozatalát a 48. cikk szerint;
 - c) az ügyvezető igazgató vonatkozásában a 29. cikkben meghatározott feladatok sérelme nélkül az igazgatási és költségvetési irányítás felügyeletének megerősítése céljából nyomon követi az igazgatótanács határozatainak végrehajtását.
- (2) Ha sürgősség miatt szükséges, a felügyelőtestület bevezethet bizonyos átmeneti intézkedéseket az igazgatótanács helyett, különösen az adminisztratív irányítási ügyekben, beleértve a kinevezésre jogosult hatóság hatáskörei átruházásának felfüggesztését és a költségvetési ügyeket. **Az erre vonatkozó feltételeket az igazgatótanács eljárási szabályzatában kell meghatározni.**
- (3) A felügyelőtestület az igazgatótanács elnökéből és elnökhelyetteséből, az igazgatótanács által a szavazati joggal rendelkező tagjai közül kinevezett két másik tagból, valamint a Bizottságnak az igazgatótanácsba delegált két képviselőjéből áll.
- Az igazgatótanács elnöke egyben a felügyelőtestület elnöke is.
- Az ügyvezető igazgató részt vesz a felügyelőtestület ülésein, de szavazati joggal nem rendelkezik. A felügyelőtestület az üléseire más megfigyelőket hívhat meg.

- (4) A felügyelőtestület tagjainak megbízatása négy évre szól. A felügyelőtestület tagjainak megbízatása az igazgatótanácsi tagságuk megszűnésével megszűnik.
- (5) A felügyelőtestület évente legalább két rendes ülést tart. Ezenkívül az elnöke kezdeményezésére vagy a tagjai kérésére is összeül.
- (6) A felügyelőtestület a határozatait konszenzussal fogadja el. Ha a felügyelőtestület nincs abban a helyzetben, hogy konszenzussal határozatot hozzon, az ügyet az igazgatótanács elé kell utalni.
- (7) Az igazgatótanács megállapítja a felügyelőtestület eljárási szabályzatát, beleértve a tagjaira vonatkozó szavazási szabályokat is.

29. cikk

Az ügyvezető igazgató feladatköre

- (1) Az ügyvezető igazgató felelős az Ügynökség irányításáért. Az ügyvezető igazgató az igazgatótanácsnak tartozik felelősséggel.
- (2) A Bizottság, az igazgatótanács és a felügyelőtestület hatásköreinek sérelme nélkül az ügyvezető igazgató feladatainak ellátásában független, és sem kormányoktól, sem más szervektől nem kérhet vagy fogadhat el utasításokat.
- (3) Az ügyvezető igazgató a tevékenységéről beszámol az Európai Parlamentnek, amikor utóbbi erre kéri. A Tanács felkérheti az ügyvezető igazgatót a tevékenységéről való beszámolásra.
- (4) Az Ügynökség törvényes képviselője az ügyvezető igazgató.
- (5) Az ügyvezető igazgató felelős az Ügynökség 5. cikk szerint kijelölt feladatainak végrehajtásáért. Az ügyvezető igazgató feladatai különösen:
 - a) az Ügynökség napi igazgatása;
 - b) az igazgatótanács által elfogadott határozatok előkészítése és végrehajtása;

- c) a 35. cikkben említett egységes programozási dokumentum elkészítése és benyújtása az igazgatótanácsnak a Bizottsággal folytatott konzultációt követően;
- d) az egységes programozási dokumentum végrehajtása és beszámolás az igazgatótanácsnak annak végrehajtásáról;
- e) az Ügynökség konszolidált éves tevékenységi jelentésének elkészítése, valamint értékelés és elfogadás céljából az igazgatótanács elé terjesztése;
- f) javaslattétel az igazgatótanácsnak a 32. cikk [...] (6) bekezdésében említett [...] társfinanszírozási szintre, amennyiben ilyen társfinanszírozást nyújtanak a nemzeti kapcsolattartó pontoknak;
- g) az igazgatótanáccsal folytatott konzultációt követően javaslattétel a Bizottságnak a díjak összegére a 37. cikkel összhangban;
- h) a követő intézkedéseket tartalmazó cselekvési terv elkészítése a belső vagy külső ellenőrzési jelentésekből és értékelésekből, illetve a 48. cikk szerint az OLAF és az Európai Ügyészség vizsgálataiból származó megállapítások és ajánlások nyomán megteendő intézkedésekről, évente két alkalommal jelentéstétel az előrehaladásról a Bizottságnak, valamint rendszeresen az igazgatótanácsnak és a felügyelőtestületnek;
- i) az Unió pénzügyi érdekeinek védelme a csalás, a korrupció és egyéb jogellenes tevékenységek elleni megelőző intézkedések alkalmazásával – az OLAF és az Európai Ügyészség vizsgálati hatáskörének sérelme nélkül – hatékony ellenőrzésekkel, illetve szabálytalanságok észlelése esetén a jogtalanul kifizetett összegek behajtásával [...], **valamint minden olyan büntetendő cselekmény jelentésével, amellyel kapcsolatban az Európai Ügyészség a hatáskörét gyakorolhatja az (EU) 2017/1939 rendelet (az Európai Ügyészségről szóló rendelet) 24. cikkével összhangban;**
- j) az Ügynökség csalásellenes, hatékonyságnövelési és szinergiákkal foglalkozó stratégiájának elkészítése és az igazgatótanács elé terjesztése jóváhagyás céljából;

- k) az Ügynökségre alkalmazandó pénzügyi szabályzat tervezetének kidolgozása;
- l) az Ügynökség tervezett bevételekre és kiadásokra vonatkozó kimutatása tervezetének elkészítése és költségvetésének végrehajtása.
- (6) Az ügyvezető igazgató [...] határozhat ügy, [...] hogy egy vagy több [...] **összekötő tisztviselőt** nevez ki **az uniós intézményekhez és a releváns uniós szervekhez és hivatalokhoz**, [...] **mindenekelőtt az Europolhoz**, az Ügynökség feladatainak hatékony és eredményes végrehajtása céljából. [...] **Az** ügyvezető igazgatónak e célból meg kell kapnia a Bizottság [...] **és** az igazgatótanács előzetes hozzájárulását [...]. A vonatkozó határozatban oly módon kell megállapítani az [...] **összekötő** [...] **tisztviselők által** ellátandó tevékenységek körét, hogy megelőzhetőek legyenek a szükségtelen költségek és az Ügynökség igazgatási feladatköreivel való indokolatlan átfedések. [...]

30. cikk

A tudományos bizottság

- (1) A tudományos bizottság legfeljebb tizenöt ismert tudósból áll, akiket az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* közzétett, szándéknyilatkozat benyújtására vonatkozó felhívást követően az igazgatótanács nevez ki, tudományos teljesítményük, valamint függetlenségük ismeretében. A kiválasztási eljárásnak biztosítani kell, hogy a tudományos bizottság tagjainak szakterületei felöleljék az Ügynökség célkitűzései szempontjából leglényegesebb területeket. **Valamennyi félnek törekednie kell a férfiak és a nők kiegyensúlyozott képviseleti arányának biztosítására a tudományos bizottságban.**
- (2) A tudományos bizottság tagjainak kinevezése személyre szabottan történik, és négyéves időtartamra szól, amely egy alkalommal megújítható.
- (3) A tudományos bizottság tagjai függetlenek és a közérdeknek megfelelően járnak el. Sem kormánytól, sem más szervtől nem kérhetnek és nem fogadhatnak el utasításokat.

- (4) Ha egy tag már nem felel meg a függetlenség kritériumainak, erről tájékoztatnia kell az igazgatótanácsot. Az igazgatótanács tagjai legalább egyharmadának vagy a Bizottságnak a javaslatára szintén bejelentheti, hogy tovább már nem áll fenn a függetlenség, és visszavonhatja az érintett személy megbízását. Az igazgatótanácsnak a rendes tagokra vonatkozó eljárással összhangban a hivatali idő fennmaradó részére új tagot kell kineveznie.
- (5) A tudományos bizottságnak az ebben a rendeletben meghatározott esetekben véleményeznie kell a hozzá az igazgatótanács vagy az ügyvezető igazgató által az Ügynökség tevékenységeivel kapcsolatban beterjesztett tudományos kérdéseket. A tudományos bizottság véleményét közzé kell tenni az Ügynökség honlapján.
- (6) Az új pszichoaktív anyagok vagy az új pszichoaktív anyagok egy csoportja jelentette kockázatok értékelése céljából a tudományos bizottság munkája az ügyvezető igazgató által a tudományos bizottság elnökének tanácsára szükségesnek ítélt esetben kiterjeszhető az új pszichoaktív anyag jelentette kockázatok kiegyensúlyozott értékelésének biztosítása szempontjából releváns tudományos területeket képviselő szakértőkre is. Ezeket a szakértőket az ügyvezető igazgatónak szakértői listáról kell kineveznie. A szakértői listát az igazgatótanács négyévente jóvá kell hagynia.
- (7) A tudományos bizottság saját megbízásának időtartamára elnököt és elnökhelyettest választ. Az elnök megfigyelőként részt vehet az igazgatótanács ülésein.
- (8) A tudományos bizottság évente legalább egy alkalommal ülésezik.
- (9) Az Ügynökség a tudományos bizottság tagjainak listáját a honlapján közzéteszi, és azt rendszeresen frissíti.

31. cikk

A Kábítószerek és a Kábítószerek-függőség Európai Információs Hálózata (Reitox hálózat)

- (1) [...] **A tagállamok** a Kábítószerek és a Kábítószerek-függőség Európai Információs Hálózatán (Reitox hálózat) **keresztül hozzájárulnak az Ügynökség azon feladatának ellátásához, amelynek keretében koherens és szabványosított információkat gyűjt és jelent az Unió egészében a kábítószerekkel kapcsolatos helyzetre vonatkozóan**. A Reitox hálózat a 32. cikkkel összhangban kijelölt nemzeti kapcsolattartó pontokból és a Bizottság kapcsolattartó pontjából áll.
- (2) A Reitox hálózat évente legalább egy rendes ülést tart. Az üléseket az Ügynökség hívja össze és vezeti. A Reitox hálózat ezenkívül a szóvivő kezdeményezésére vagy tagjai egyharmadának kérésére is összeül.
- (3) A Reitox hálózat a tagjai közül szóvivőt és [...] **legalább egy** szóvivőhelyettest [...] választ. A szóvivő képviseli a Reitox hálózatot az Ügynökség felé, és megfigyelőként részt [...] **vesz** az igazgatótanács ülésein.

32. cikk

A nemzeti kapcsolattartó pont

- (1) Minden részt vevő ország kijelöl egy egyedüli nemzeti kapcsolattartó pontot, amelyet állandó jelleggel és egyértelmű megbízatással, **megfelelő** nemzeti [...] jogszabályok [...] **vagy közigazgatási intézkedések** útján hoznak létre. A nemzeti kapcsolattartó pont kijelöléséről és a nemzeti kapcsolattartó pont vezetőjének kinevezéséről, valamint e kinevezések bármely változásáról az igazgatótanács nemzeti tagján keresztül tájékoztatni kell az Ügynökséget.
- (2) A felelős nemzeti hatóságnak biztosítania kell, hogy a nemzeti kapcsolattartó pontot megbízzák a 33. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladatokkal. A nemzeti kapcsolattartó pont vezetője képviseli a Reitox hálózat nemzeti kapcsolattartó pontját. **A nemzeti kapcsolattartó pontot a távollétében helyettes képviselheti.**

- (3) A [...] nemzeti kapcsolattartó pontnak **tudományosan** függetlennek [...] kell lennie, **és biztosítania kell az általa szolgáltatott adatok minőségét.**
- (4) A nemzeti kapcsolattartó pontnak [...] [...] **előre** kell terveznie a tevékenységeit, [...] és rendelkeznie kell **a** megfelelő [...] **költségvetési** és emberi erőforrásokkal a 33. cikk (2) bekezdésében említett megbízatásának és feladatainak ellátásához, valamint elegendő felszereléssel és berendezéssel a napi tevékenységeinek támogatásához.[...]
- (6) A nemzeti kapcsolattartó pontnak [...] az alapköltségeihez [...] társfinanszírozást **kell** kapnia az Ügynökség által nyújtott, vissza nem térítendő támogatáson keresztül, amennyiben [...] **megfelel** az (1)–(6) bekezdésben meghatározott feltételeknek. A nemzeti kapcsolattartó pontnak, ahhoz, hogy az említett társfinanszírozásban részesüljön, évente támogatási megállapodást kell aláírnia az Ügynökséggel. A társfinanszírozás [...] szintjére az ügyvezető igazgatónak kell javaslatot tennie, azt az igazgatótanácsnak jóvá kell hagynia, és azt rendszeresen felül kell vizsgálni. Az Ügynökség *ad hoc* alapon további finanszírozást nyújthat a nemzeti kapcsolattartó pontnak a konkrét projekteken való részvételhez és azok végrehajtásához.
- (7) Az Ügynökségnek a 34. cikkel összhangban [...] **értékelnie** kell a nemzeti kapcsolattartó pontot.

33. cikk

A nemzeti kapcsolattartó pontok feladatai

- (1) A nemzeti kapcsolattartó pontokon keresztül zajlik a részt vevő országok és az Ügynökség közötti **interakció, amelyet a kapcsolattartó pontok támogatnak.**
- (2) A nemzeti kapcsolattartó pontoknak – **annak érdekében, hogy támogassák az Ügynökséget a 4. cikkben meghatározott feladatainak eredményes teljesítésében, hozzájárulva ezzel a koordinált uniós fellépéshez** [...] – [...] **a következő tevékenységeket kell végezniük:**
 - a) a kábítószerekkel kapcsolatos adatok gyűjtésével és nyomon követésével kapcsolatos tevékenységek nemzeti szintű koordinációja, **ezen adatoknak az Ügynökséggel való közlése céljából;**
 - b) [...]
 - c) [...]
 - d) a 6. cikk **(2) bekezdésében** [...] **említett nemzeti jelentéscsomagból** [...] származó releváns **nemzeti adatok és** információk gyűjtése [...] **a 4. cikk szerinti területeken, és azok továbbítása az Ügynökségnek.** Ennek során a nemzeti kapcsolattartó pont összegyűjti a különböző ágazatok – különösen az egészségügy, az igazságszolgáltatás és a bűnüldözés – tapasztalatait, és együttműködhet szakértőkkel és nemzeti szervezetekkel, **a tudományos közösséggel,** a drogpolitika területén tevékenykedő **civil szervezetekkel és más releváns érdekelt felekkel;**
 - e) [...] hozzájárulás a nemzetközi szervezeteknek történő jelentéstételhez;
 - f) **adott esetben** új epidemiológiai adatforrások kidolgozásának támogatása az anyaghasználat tendenciáinak időben történő jelentése érdekében;

- g) az új egészségügyi és biztonsági fenyegetésekkel kapcsolatos *ad hoc* és célzott adatgyűjtési gyakorlatok támogatása;
- h) az Ügynökség következő információkkal való ellátása: információk a meglévő pszichoaktív anyagok használatának új tendenciáiról **és kihívásairól**, illetve a pszichoaktív anyagok azon új kombinációiról, amelyek [...] egészségkárosító hatással lehetnek, valamint információk a lehetséges [...] egészségügyi intézkedésekről;
- ha) hozzájárulás az új pszichoaktív anyagokkal kapcsolatos információcseréhez és korai jelzőrendszerhez, a III. fejezettel összhangban;**
- i) hozzájárulás a releváns [...] mutatók és egyéb releváns adatkészletek – többek között a végrehajtásukra vonatkozó iránymutatások – létrehozásához annak érdekében, hogy megbízható és összehasonlítható információkat szerezzenek uniós szinten, a 6. cikkel összhangban;
- ia) adott esetben nemzeti szakértők kijelölése a releváns mutatókról folytatandó megbeszélésekhez és más *ad hoc* és célzott adatgyűjtési feladatokra;**
- j) a nemzetközileg elfogadott adatgyűjtési protokollok és szabványok alkalmazásának előmozdítása a kábítószeres és a kábítószer-használat nyomon követése érdekében az országban;
- k) éves tevékenységi jelentés benyújtása az Ügynökségnek; valamint [...]
- l) [...]
- m) [...] minőségbiztosítási mechanizmusok **végrehajtása** [...] a megszerzett adatok és információk megbízhatóságának biztosítása érdekében[...];
- n) [...]
- o) [...]

- (2a) Amennyiben lehetséges, és kapacitásuk függvényében, a nemzeti kapcsolattartó pontok is figyelemmel kísérhetik, elemezhetik és értelmezhetik a 4. cikk szerinti területekre vonatkozó releváns információkat, valamint tájékoztatást nyújthatnak az alkalmazott szakpolitikákról és megoldásokról is.**
- (3) A nemzeti kapcsolattartó [...] **pontoknak ki** [...] **kell alakítaniuk** a [...] **szükséges együttműködést a releváns** nemzeti **és regionális** hatóságokkal, szervezetekkel, hivatalokkal és szervezetekkel [...] azon információk [...] **összegyűjtése érdekében**, amelyekre [...] szükségük van [...] a (2) bekezdés szerinti feladataik végrehajtásához. [...]
- (4) Az e cikk alapján történő adatgyűjtés során a nemzeti kapcsolattartó pontoknak – amennyiben lehetséges – gondoskodniuk kell arról, hogy a gyűjtött adatok nemekre lebontottak legyenek, valamint arról, hogy az adatok gyűjtése és bemutatása a drogpolitika nemzeti vonatkozású szempontjainak figyelembevételével történjen. Nem továbbíthatnak olyan adatokat, amelyek lehetővé teszik egyéneknek, illetve egyének kis csoportjainak az azonosítását. Szintén tartózkodniuk kell a konkrét egyénekre vonatkozó információk továbbításától.**

34. cikk

A nemzeti kapcsolattartó pontok [...] értékelése

- (1) [...]
- (2) Az Ügynökségnek [...] **értékelnie kell, hogy** az egyes nemzeti kapcsolattartó pontok [...] – a 33. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladataik végrehajtásával – **hozzájárulnak-e az Ügynökség feladatainak teljesítéséhez.**

Az [...] **értékelés** nem vonatkozhat a nemzeti kapcsolattartó pontnak otthont adó szerv egyéb feladataira, valamint arra az általános struktúrára, amelybe a nemzeti kapcsolattartó pont beágyazódik.

A nemzeti kapcsolattartó pontok első értékelését *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be az időpontot: 36 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-ig, majd ezt követően szükség szerint rendszeres időközönként kell elvégezni.

- (3) [...] Az értékelésnek a nemzeti kapcsolattartó pont által [...] megosztott releváns információkon kell alapulnia. Az Ügynökség szükség esetén [...] látogatást tehet [...] a nemzeti kapcsolattartó pontnál.
- (3a) Az Ügynökség által elkészített minden értékelést be kell nyújtani az érintett nemzeti kapcsolattartó pontnak és az illetékes nemzeti hatóságnak. Az értékelés ajánlásokat tartalmazhat a 32. cikkben meghatározott követelmények és a 33. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladatok teljesítésére vonatkozóan, valamint tartalmazhatja a nemzeti kapcsolattartó pont kapacitásépítésére irányuló, az Ügynökség által nyújtandó támogatás felajánlását is.**
- (3b) Ennek alapján a nemzeti kapcsolattartó pontnak vagy tájékoztatnia kell az Ügynökséget arról, hogy elfogadja az ajánlásokat és a javasolt intézkedéseket, vagy pedig – amennyiben nem ért egyet az ajánlásokkal – be kell nyújtania az Ügynökség részére az indokolással ellátott írásbeli véleményét.**
- (4) Az Ügynökségnek tájékoztatnia kell az igazgatótanácsot az értékelés eredményeiről. Amennyiben az Ügynökség és a nemzeti kapcsolattartó pont nem ért egyet, az Ügynökségnek cselekvési tervet kell javasolnia [...] a nemzeti kapcsolattartó pont számára [...] a 32. cikkben meghatározott követelmények [...] és a 33. cikk (2) bekezdésében meghatározott feladatok teljesítése érdekében, és e cselekvési tervet az igazgatótanácsnak a 23. cikkel összhangban szavazati joggal rendelkező tagjainak kétharmados többségével jóvá kell hagynia [...].
- (4a) Ha a nemzeti kapcsolattartó pont a cselekvési tervben előírt határidőn belül nem teljesíti a követelményeket, az igazgatótanács a 23. cikkel összhangban szavazati joggal rendelkező tagjainak kétharmados többségével határozhat arról, hogy az Ügynökség a következő évben nem nyújt társfinanszírozást az érintett nemzeti kapcsolattartó pontnak.**

VI. FEJEZET
PÉNZÜGYI RENDELKEZÉSEK

35. cikk

Egységes programozási dokumentum

- (1) Az igazgatótanácsnak minden év december 15-ig el kell fogadnia az egységes programozási dokumentum tervezetét, amely tartalmazza a többéves és az éves programozást, valamint az (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet²⁴ 32. cikkében felsorolt valamennyi dokumentumot, az ügyvezető igazgató által előterjesztett tervezet alapján, a tudományos bizottsággal folytatott konzultációt követően, figyelembe véve a Bizottság véleményét, valamint a többéves programozással kapcsolatban az Európai Parlamenttel folytatott konzultációt követően. A jelentést a következő év január 31-ig továbbítania kell az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak és a Bizottságnak.

Az egységes programozási dokumentum az általános költségvetés végső elfogadását követően válik véglegessé, és szükség esetén annak megfelelően kiigazítható.

- (2) Az éves munkaprogramnak tartalmaznia kell a célkitűzések részletes leírását és a várt eredményeket, ideértve a teljesítménymutatókat is. A tevékenység alapú költségvetés-tervezés és irányítás elveivel összhangban tartalmaznia kell továbbá a finanszírozandó fellépések leírását, valamint fel kell tüntetnie az egyes fellépésekhez elkülönített pénzügyi és emberi erőforrásokat is. Az éves munkaprogramnak összhangban kell állnia a (4) bekezdésben említett többéves munkaprogrammal. Egyértelműen jeleznie kell, hogy az előző pénzügyi évhez képest az Ügynökség mely feladata új, illetve változott vagy szűnt meg.

Az éves vagy többéves programozásnak tartalmaznia kell a 20. cikkben említett nemzetközi együttműködési keret végrehajtására és az e stratégiához kapcsolódó intézkedésekre vonatkozó információkat.

²⁴ A Bizottság (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló rendelete (2018. december 18.) az Európai Unió működéséről szóló szerződés és az Euratom-Szerződés keretében létrehozott és az (EU, Euratom) 2018/1046 európai parlamenti és tanácsi rendelet 70. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretszabályzatról (HL L 122., 2019.5.10., 1. o.).

- (3) Amennyiben az Ügynökséget új feladattal bízzák meg, az igazgatótanácsnak módosítania kell az elfogadott éves munkaprogramot.
- Az éves munkaprogram bármely érdemi módosítását az eredeti éves munkaprogram elfogadására vonatkozóval megegyező eljárással kell elfogadni. Az igazgatótanács felruházhatja az ügyvezető igazgatót az éves munkaprogram nem lényegi módosításainak elfogadására vonatkozó hatáskörrel.
- (4) A többéves munkaprogramnak tartalmaznia kell az átfogó stratégiai programozást, ideértve a célkitűzéseket, a várt eredményeket és a teljesítménymutatókat is. Továbbá meg kell határoznia az erőforrás-programozást, ideértve a többéves költségvetést és a személyzetet is.
- Az erőforrás-programozást évente aktualizálni kell. A stratégiai programozást adott esetben – és különösen az 51. cikkben említett értékelés kimenetelének figyelembevétele céljából – naprakésszé kell tenni.
- (5) A többéves és éves munkaprogramokat az (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló rendelet 32. cikkének megfelelően kell elkészíteni.

36. cikk

Költségvetés

- (1) A naptári évvel megegyező minden pénzügyi évre össze kell állítani az Ügynökség összes tervezett bevételének és kiadásának előirányzatát, és azt fel kell tüntetni az Ügynökség költségvetésében.
- (2) Az Ügynökség költségvetésének bevételei és kiadásai egyensúlyban kell, hogy álljanak.
- (3) Az Ügynökség bevételei közé az egyéb források sérelme nélkül a következők tartoznak:
- az Európai Unió általános költségvetésében feltüntetett uniós hozzájárulás;
 - a tagállamok esetleges önkéntes pénzügyi hozzájárulása;
 - a 37. cikkel összhangban nyújtott szolgáltatásokért fizetett díjak; és
 - az 53. cikkben említett szervezetek és szervek, valamint az 54. cikkben említett harmadik országok pénzügyi hozzájárulásai.
- (4) Az Ügynökség kiadásai magukban foglalják a személyzet javadalmazását, az igazgatási és infrastrukturális kiadásokat és a működési költségeket. A működési költségek magukban foglalhatják a 32. cikk (7) bekezdésében említett nemzeti kapcsolattartó pontok támogatására fordított kiadásokat.

37. cikk

Díjak

- (1) Az Ügynökség díjakat számíthat fel a következőkért:
 - a) képzés [...] **a 19. cikk szerint**;
 - b) bizonyos támogatási tevékenységek a tagállamok számára, amelyeket nem azonosítottak prioritásként, de amelyeket előnyösen végre lehetne hajtani, ha azokat nemzeti forrásokból támogatják;
 - c) kapacitásépítési programok harmadik országok számára, amelyekre nem terjed ki külön célzott uniós finanszírozás;
 - d) a 20. cikk (3) bekezdése értelmében a harmadik országokban létrehozott nemzeti szervezetek [...] **értékelése**;
 - e) a megbízatása körébe tartozó és valamely részt vevő ország kérésére nyújtott egyéb szolgáltatások, amelyek a nemzeti tevékenységek támogatásához erőforrások befektetését igénylik.
- (2) Az Ügynökség igazgatótanácsának az ügyvezető igazgató javaslata alapján és **átlátható módon** kell meghatározni a díjak összegét és megfizetésük módját.
- (3) A díjoknak a költséghatékony módon nyújtott vonatkozó szolgáltatás költségeihez viszonyítva arányosaknak, a költségek fedezéséhez pedig elegendőnek kell lenniük. A díjakat úgy kell megállapítani, hogy azok megkülönböztetésmentesek legyenek, és ne rójanak indokolatlan pénzügyi vagy adminisztratív terhet az érdekelt felekre.
- (4) A díjakat olyan szinten kell megállapítani, hogy elkerülhető legyen a költségvetési hiány vagy jelentős többlet felhalmozódása. Amennyiben a díjak által fedezett szolgáltatások nyújtásából eredően a költségvetés jelentős pozitív egyenlege ismétlődővé válik, kötelezővé válik a díjak szintjének vagy az uniós hozzájárulásnak a felülvizsgálata. Amennyiben a díjak által fedezett szolgáltatások nyújtása jelentős negatív egyenleget eredményez, [...] **sor kerülhet** a díjak mértékének felülvizsgálatára.

38. cikk

A költségvetés elkészítése

- (1) Az ügyvezető igazgatónak évente el kell készítenie az Ügynökség következő költségvetési évre tervezett bevételeit és kiadásait tartalmazó tervezetet, ideértve a létszámterv tervezetét is, és azt meg kell küldenie az igazgatótanácsnak.
- (2) Az igazgatótanács az előirányzat-tervezet alapján elfogadja az Ügynökség következő pénzügyi évre szóló, ideiglenes bevételi és kiadási előirányzat-tervezetét.
- (3) Az Ügynökség tervezett bevételeire és kiadásaira vonatkozó előzetes becslést minden év január 31-ig meg kell küldeni a Bizottságnak. Az igazgatótanácsnak március 31-ig meg kell küldenie a Bizottságnak a költségvetési tervezet végleges változatát.
- (4) A Bizottság a tervezett bevételekre és kiadásokra vonatkozó kimutatást az Európai Unió általános költségvetési tervezetével együtt megküldi a költségvetési hatóságnak.
- (5) A Bizottság a tervezett bevételekre és kiadásokra vonatkozó kimutatás alapján az Unió általános költségvetésének tervezetében – amelyet az EUMSZ 313. és 314. cikkével összhangban a költségvetési hatóság elé terjeszt – feltünteti a létszámtervhez szükségesnek ítélt előirányzatokat, valamint az általános költségvetést terhelő támogatás összegét.
- (6) A költségvetési hatóság engedélyezi az Ügynökségnek nyújtandó hozzájárulásra vonatkozó előirányzatokat.
- (7) A költségvetési hatóság elfogadja az Ügynökség létszámtervét.
- (8) Az igazgatótanács az Ügynökség költségvetését a szavazásra jogosult tagok kétharmados többségével fogadja el. Az Ügynökség költségvetése az Európai Unió általános költségvetésének végleges elfogadását követően válik véglegessé. Szükség esetén ennek megfelelően ki kell igazítani.
- (9) Az Ügynökség költségvetésére feltehetően jelentős kihatással járó építési projektek esetében az (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló rendelet²⁵ rendelkezései alkalmazandók.

²⁵ HL L 122., 2019.5.10., 1. o.

39. cikk

A költségvetés végrehajtása

- (1) Az Ügynökség költségvetését az ügyvezető igazgató hajtja végre.
- (2) Az ügyvezető igazgató minden évben megküldi a költségvetési hatóságnak az 51. cikkben meghatározott értékelési eljárások szempontjából releváns valamennyi információt.

40. cikk

A beszámolók benyújtása és a mentesítés

- (1) A következő pénzügyi év március 1-jéig az Ügynökség számvitelért felelős tisztviselője megküldi az előzetes beszámolót a Bizottság számvitelért felelős tisztviselőjének és a Számvevőszéknek.
(1a) A Bizottság számvitelért felelős tisztviselője a következő pénzügyi év március 31-ig megküldi a Számvevőszéknek az Ügynökség előzetes beszámolójának a Bizottság beszámolójával konszolidált változatát.
- (2) Az Ügynökség a következő pénzügyi év március 31-ig megküldi a költségvetés végrehajtásáról és a pénzgazdálkodásról szóló jelentést az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak és a Számvevőszéknek.
- (3) [...]
- (4) Az Ügynökség előzetes beszámolójára vonatkozó számvevőszéki észrevételek kézhezvételét követően az ügyvezető igazgatónak saját felelősségére – a költségvetési rendelet²⁶ 246. cikkének megfelelően – el kell készítenie az Ügynökség végleges beszámolóját, és azt véleményezésre be kell nyújtania az igazgatótanácsnak.

²⁶ Az Európai Parlament és a Tanács (EU, Euratom) 2018/1046 rendelete (2018. július 18.) az Unió általános költségvetésére alkalmazandó pénzügyi szabályokról, az 1296/2013/EU, az 1301/2013/EU, az 1303/2013/EU, az 1304/2013/EU, az 1309/2013/EU, az 1316/2013/EU, a 223/2014/EU és a 283/2014/EU rendelet és az 541/2014/EU határozat módosításáról, valamint a 966/2012/EU, Euratom rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 193., 2018.7.30., 1. o.).

- (5) Az igazgatótanácsnak véleményt kell nyilvánítania az Ügynökség végleges beszámolójáról.
- (6) A számvitelért felelős tisztviselőnek minden pénzügyi évet követően július 1-jéig meg kell küldenie a végleges beszámolót és az igazgatótanács véleményét az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak, a Bizottságnak és a Számvevőszéknek.
- (7) A végleges beszámolót a következő év november 15-ig közzé kell tenni az *Európai Unió Hivatalos Lapjában*.
- (8) Az ügyvezető igazgatónak szeptember 30-ig válaszolnia kell a Számvevőszéknek az általa tett észrevételekre. Az ügyvezető igazgatónak ezt a választ az igazgatótanácsnak is meg kell küldenie.
- (9) A költségvetési rendelet 261. cikkének (3) bekezdésével összhangban az ügyvezető igazgatónak az Európai Parlament részére, annak kérésére meg kell küldenie minden olyan információt, amely az adott pénzügyi évre vonatkozó mentesítési eljárás zavartalan lebonyolításához szükséges.
- (10) Az Európai Parlament a Tanács minősített többséggel elfogadott ajánlása alapján eljárva az $n + 2$. év május 15. előtt mentesíti az ügyvezető igazgatót az n . évi költségvetés végrehajtására vonatkozó felelőssége alól.

41. cikk

Pénzügyi szabályzat

A Bizottsággal folytatott konzultációt követően az igazgatótanács elfogadja az Ügynökségre vonatkozó pénzügyi szabályzatot. E szabályzat csak akkor térhet el az (EU) 2019/715 felhatalmazáson alapuló rendelettől, ha az eltérést az Ügynökség működése kifejezetten szükségessé teszi, és az eltéréshez a Bizottság előzetesen hozzájárulását adta.

VII. FEJEZET

SZEMÉLYZET

42. cikk

Általános követelmények

- (1) Az Ügynökség személyzetére a személyzeti szabályzat és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek, valamint az uniós intézmények közötti megállapodással a személyzeti szabályzat és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek végrehajtása céljából elfogadott szabályok alkalmazandók.
- (2) Amennyiben az 54. cikkben említett megállapodások megkötését követően harmadik országokból származó személyzet alkalmazására kerül sor, az Ügynökségnek mindenképpen meg kell felelnie az (1) bekezdésben említett személyzeti szabályzatnak és az alkalmazási feltételeknek.

43. cikk

Az ügyvezető igazgató

- (1) Az ügyvezető igazgató az egyéb alkalmazottak alkalmazási feltételei 2. cikkének a) pontja értelmében az Ügynökség ideiglenes alkalmazottjaként látja el feladatait.
- (2) Az ügyvezető igazgatót az igazgatótanács nevezi ki a Bizottság **és az igazgatótanács által megfigyelőnek kinevezett képviselő** [...] által javasolt jelöltek jegyzékéről, **az Európai Unió Hivatalos Lapjában közzétett, szándéknyilatkozat benyújtására vonatkozó felhívást követően** lebonyolított nyílt és átlátható kiválasztási eljárás alapján.
- (3) Az ügyvezető igazgató szerződésének megkötése céljából az Ügynökséget az igazgatótanács elnökének kell képviselnie.
- (4) Az ügyvezető igazgató megbízatása öt évre szól. Ezen időszak végéig a Bizottság **az igazgatótanáccsal folytatott konzultációt követően** értékelést készít, amelyben figyelembe veszi az ügyvezető igazgató teljesítményének értékelését, valamint az Ügynökség előtt álló feladatokat és kihívásokat.

- (5) Az igazgatótanács [...] – a Bizottsággal folytatott **konzultációt követően** [...] és a (4) bekezdésben említett értékelést **figyelembe véve** – egy alkalommal, legfeljebb öt évre meghosszabbíthatja az ügyvezető igazgató hivatali idejét.
- (6) Az az ügyvezető igazgató, akinek hivatali idejét meghosszabbították, megbízatása teljes időtartamának lejártával nem vehet részt az ugyanezen tisztség betöltésére vonatkozó újabb kiválasztási eljárásban.
- (7) Az ügyvezető igazgatót kizárólag az igazgatótanács által [...] a Bizottsággal folytatott **konzultációt követően** hozott határozattal lehet felmenteni hivatalából.
- (8) Az ügyvezető igazgató kinevezéséhez, hivatali idejének meghosszabbításához vagy felmentéséhez az igazgatótanács szavazati joggal rendelkező tagjainak kétharmados szavazattöbbségére van szükség.

44. cikk

Kirendelt nemzeti szakértők és egyéb alkalmazottak

- (1) Az Ügynökség igénybe vehet kirendelt nemzeti szakértőket és egyéb, nem az Ügynökség alkalmazásában álló személyzetet is. E személyekre a személyzeti szabályzat és az egyéb alkalmazottakra vonatkozó alkalmazási feltételek nem alkalmazandók.
- (2) Az igazgatótanácsnak határozatot kell elfogadnia a nemzeti szakértők Ügynökséghez történő kirendelésére vonatkozó szabályok megállapításáról.

VIII. FEJEZET

ÁLTALÁNOS ÉS ZÁRÓ RENDELKEZÉSEK

45. cikk

Kiváltságok és mentességek

Az Ügynökségre és személyzetére alkalmazni kell az Európai Unió kiváltságairól és mentességeiről szóló jegyzőkönyvet.

46. cikk

Nyelvhasználati szabályok

Az Ügynökségre alkalmazni kell az 1. tanácsi rendeletben²⁷ megállapított rendelkezéseket.

47. cikk

Átláthatóság

- (1) Az Ügynökség birtokában lévő dokumentumokra alkalmazni kell az 1049/2001/EK rendeletet.
- (2) A személyes adatok Ügynökség általi kezelésére alkalmazni kell az (EU) 2018/1725 európai parlamenti és tanácsi rendeletet²⁸.
- (3) Az igazgatótanács az e rendelet alkalmazásának kezdőnapját követő, a 63. cikk második albekezdésében említett első ülésétől számított hat hónapon belül intézkedéseket állapít meg az (EU) 2018/1725 rendelet Ügynökség általi alkalmazására vonatkozóan, beleértve az Ügynökség adatvédelmi tisztviselőjének kinevezésére vonatkozó intézkedéseket is. Ezeket az intézkedéseket az európai adatvédelmi biztossal folytatott konzultációt követően kell megállapítani.

²⁷ A Tanács 1. rendelete az Európai Gazdasági Közösség által használt nyelvek meghatározásáról (HL 17., 1958.10.6., 385. o.).

²⁸ Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2018/1725 rendelete (2018. október 23.) a természetes személyeknek a személyes adatok uniós intézmények, szervek, hivatalok és Ügynökségek általi kezelése tekintetében való védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 45/2001/EK rendelet és az 1247/2002/EK határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 295., 2018.11.21., 39. o.).

48. cikk

Küzdelem a csalás ellen

- (1) A csalás, korrupció és egyéb jogellenes tevékenységek elleni küzdelem érdekében az Ügynökségre alkalmazni kell a 883/2013/EU, Euratom rendelet²⁹ rendelkezéseit.
- (2) Az Ügynökségnek [...] e rendelet **hatálybalépésének** napjától [...] csatlakoznia kell az OLAF belső vizsgálatairól szóló, 1999. május 25-i intézményközi megállapodáshoz, és a megállapodás mellékletében található minta alapján el kell fogadnia az Ügynökség valamennyi alkalmazottjára vonatkozó megfelelő rendelkezéseket.
- (3) A Számvevőszék jogosult dokumentumalapú és helyszíni ellenőrzést végezni a támogatások összes kedvezményezettjénél, valamint az Ügynökségtől uniós forrásokban részesülő vállalkozóknál és alvállalkozóknál.
- (4) Az OLAF és az Európai Ügyészség **a megbízatásuk keretén belül** a 883/2013/EU, Euratom rendeletben, valamint a 2185/96/Euratom, EK rendeletben³⁰ foglalt rendelkezéseknek és eljárásoknak megfelelően vizsgálatokat [...] – **az OLAF esetében** helyszíni ellenőrzéseket és vizsgálatokat **is ideértve** – folytathat annak megállapítására, hogy valamely, az Ügynökség által finanszírozott vissza nem térítendő támogatással vagy szerződéssel kapcsolatban történt-e csalás, korrupció vagy az Unió pénzügyi érdekeit sértő egyéb jogellenes tevékenység.
- (5) Az (1)–(4) bekezdés sérelme nélkül az Ügynökség által harmadik országokkal és nemzetközi szervezetekkel kötött, az 53. és 54. cikkben említett együttműködési megállapodásoknak, továbbá az általa kötött szerződéseknek, támogatási megállapodásoknak és támogatási határozatoknak tartalmazniuk kell olyan rendelkezéseket, amelyek kifejezetten felhatalmazzák a Számvevőszéket és az OLAF-ot arra, hogy saját hatáskörüknek megfelelően ilyen ellenőrzéseket és vizsgálatokat folytassanak.

²⁹ Az Európai Parlament és a Tanács 883/2013/EU, Euratom rendelete (2013. szeptember 11.) az Európai Csalás Elleni Hivatal (OLAF) által lefolytatott vizsgálatokról, valamint az 1073/1999/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet és az 1074/1999/Euratom tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 248., 2013.9.18., 1. o.).

³⁰ A Tanács 2185/96/Euratom, EK rendelete (1996. november 11.) az Európai Közösségek pénzügyi érdekeinek csalással és egyéb szabálytalanságokkal szembeni védelmében a Bizottság által végzett helyszíni ellenőrzésekről és vizsgálatokról (HL L 292., 1996.11.15., 2. o.).

49. cikk

A minősített és nem minősített érzékeny adatok védelme

- (1) Az Ügynökségnek az (EU, Euratom) 2015/443 bizottsági határozatban³¹ és az (EU, Euratom) 2015/444 bizottsági határozatban³² meghatározott, az EU-minősített adatok és nem minősített érzékeny adatok védelmére vonatkozó biztonsági szabályokkal egyenértékű saját szabályokat kell elfogadnia. Az Ügynökség biztonsági szabályainak többek között a minősített adatok cseréjére, kezelésére és tárolására vonatkozó rendelkezéseket kell magukban foglalniuk.
- (2) Az Ügynökség kizárólag igazgatási megállapodások keretén belül oszthat meg minősített adatokat harmadik országok illetékes hatóságaival vagy nemzetközi szervezetekkel, illetve EU-minősített adatokat más uniós szervekkel. Minden ilyen igazgatási megállapodás a Bizottsággal folytatott konzultációt követően az igazgatótanács engedélyéhez kötött. Az említett igazgatási megállapodás hiányában az EU-minősített adatoknak az említett hatóságok részére történő kivételes *ad hoc* átadásáról az ügyvezető igazgató határoz a Bizottsággal folytatott konzultációt követően.

50. cikk

Felelősség

- (1) Az Ügynökség szerződéses károkozásért való felelősségére az adott szerződésre alkalmazandó jog az irányadó.
- (2) Az Ügynökség által megkötött szerződések választottbírói rendelkezései alapján a felmerülő jogvitákban az Európai Unió Bírósága rendelkezik joghatósággal az ítélethozatalra.
- (3) A szerződésen kívüli felelősség esetén az Ügynökség a tagállamok jogában közös általános elveknek megfelelően megtéríti a szervezeti egységei vagy alkalmazottai által feladataik teljesítése során okozott károkat.

³¹ A Bizottság (EU, Euratom) 2015/443 határozata (2015. március 13.) a Bizottságon belüli biztonságról (HL L 72., 2015.3.17., 41. o.).

³² A Bizottság (EU, Euratom) 2015/444 határozata (2015. március 13.) az EU-minősített adatok védelmét szolgáló biztonsági szabályokról (HL L 72., 2015.3.17., 53. o.).

- (4) A (3) bekezdésben említett károk megtérítésével kapcsolatos jogvitákban az Európai Unió Bírósága rendelkezik hatáskörrel.
- (5) Az Ügynökség alkalmazottainak az Ügynökséggel szembeni személyes felelősségét a személyzeti szabályzat, illetve az alkalmazási feltételek rendelkezései határozzák meg.

51. cikk

Értékelés és felülvizsgálat

- (1) A Bizottság legkésőbb *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: az e rendelet 63. cikkében említett időpont után öt évvel]*-ig, majd azt követően ötévente értékeli az Ügynökség teljesítményét célkitűzései, megbízatása, feladatai és elhelyezkedése tekintetében, a bizottsági iránymutatásokkal összhangban. Az értékelésben ki kell térni különösen arra, hogy szükség van-e az Ügynökség megbízatásának esetleges módosítására, és arra, hogy az milyen pénzügyi következményekkel járna.
- (2) Minden második értékelés alkalmával meg kell vizsgálni az Ügynökség által elért eredményeket az Ügynökség célkitűzései, megbízatása és feladatai tekintetében, beleértve annak értékelését is, hogy e célkitűzések, megbízatás és feladatok fényében továbbra is indokolt-e az Ügynökség tevékenységének folytatása.
- (3) A Bizottság az értékelés megállapításairól jelentést nyújt be az Európai Parlamentnek, a Tanácsnak és az igazgatótanácsnak. Az értékelés megállapításait közzé kell tenni.

52. cikk

Igazgatási vizsgálatok

Az Ügynökség tevékenységét az európai ombudsman az EUMSZ 228. cikkével összhangban vizsgálja.

53. cikk

Együtműködés más szervezetekkel és szervekkel

- (1) Az Ügynökségnek aktívan törekednie kell a nemzetközi szervezetekkel és más, különösen uniós, kormányzati és nem kormányzati szervekkel, valamint az e rendelet hatálya alá tartozó kérdésekben illetékes technikai testületekkel való együttműködésre az e szervekkel kötött munkamegállapodások keretében, az Európai Unió működéséről szóló szerződéssel és az e szervek hatáskörére vonatkozó rendelkezésekkel összhangban. Ezek a munkamegállapodások nem terjednek ki a minősített adatok cseréjére.
- (2) E munkamegállapodásokat az igazgatótanács fogadja el az ügyvezető igazgató által benyújtott tervezet alapján és a Bizottság előzetes jóváhagyását követően. Az igazgatóságnak a szavazati joggal rendelkező tagok háromnegyedes többségével kell elfogadnia a munkamegállapodásokat, amennyiben a Bizottság nem ért egyet azokkal.
- (3) A meglévő munkamegállapodások korlátozott hatályú módosításait vagy változtatásait, amelyek nem változtatják meg a munkamegállapodások általános hatályát és szándékát, illetve az egyéb technikai testületekkel kötött technikai munkamegállapodásokat, az ügyvezető igazgató által benyújtott tervezet alapján és a Bizottság előzetes tájékoztatását követően az igazgatótanács fogadja el.

54. cikk

Együtműködés harmadik országokkal

- (1) Az Ügynökségnek nyitottnak kell lennie azon harmadik országok munkájában való részvételére, amelyek ebből a célból megállapodást kötöttek az Unióval.
- (2) Az (1) bekezdésben említett megállapodások vonatkozó rendelkezései alapján olyan szabályokat kell kialakítani, amelyek meghatározzák különösen az érintett harmadik országoknak az Ügynökség munkájában való részvétele jellegét, terjedelmét és módját, ideértve az Ügynökség által indított kezdeményezésekben való részvételre, a pénzügyi hozzájárulásra és a személyi állományra vonatkozó rendelkezéseket is.
A személyzeti kérdéseket illetően a szóban forgó szabályoknak minden esetben meg kell felelniük a személyzeti szabályzatnak.

55. cikk

Konzultáció civil társadalmi szervezetekkel

Az Ügynökségnek nemzeti, uniós vagy nemzetközi szinten szoros párbeszédet kell folytatnia az e rendelet hatálya alá tartozó területeken tevékenykedő érintett civil társadalmi szervezetekkel, **többek között a kábítószer-használók szervezeteivel.**

56. cikk

Székhely-megállapodás és működési feltételek

- (1) A fogadó tagállamban az Ügynökség elhelyezésére, a tagállam által rendelkezésre bocsátandó létesítményekre, valamint a fogadó tagállamban az ügyvezető igazgatóra, az igazgatótanács tagjaira, az Ügynökség személyi állományára és családtagjaikra vonatkozó konkrét szabályokat az Ügynökség és a székhely szerinti tagállam közötti székhely-megállapodásban kell megállapítani.
- (2) Az Ügynökség fogadó tagállama a lehető legjobb körülményeket biztosítja az Ügynökség zökkenőmentes és hatékony működéséhez, ideértve a többnyelvű, európai szemléletű iskoláztatást és a megfelelő közlekedési összeköttetéseket is.

57. cikk

Jogutódlás

- (1) Az e rendelettel létrehozott Ügynökség jogutód az 1920/2006/EK rendelettel létrehozott, a Kábítószer és a Kábítószerfüggőség Európai Megfigyelőközpontja által kötött valamennyi szerződés, a rá háruló felelősség és az általa megszerzett ingatlanok tekintetében.
- (2) Ez a rendelet nem érinti az 1920/2006/EK rendelettel létrehozott, a Kábítószer és a Kábítószerfüggőség Európai Megfigyelőközpontja által *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 12 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]* előtt kötött megállapodások és egyezmények jogi hatályát.

58. cikk

Az igazgatótanácsra vonatkozó átmeneti intézkedések

- (1) Az 1920/2006/EK rendelettel létrehozott, a Kábítószer és a Kábítószerfüggőség Európai Megfigyelőközpontjának igazgatótanácsa az 1920/2006/EK rendelet és az e rendelet alapján létrehozott szabályok alapján mindaddig folytatja munkáját és működését, amíg az igazgatótanács valamennyi képviselőjét e rendelet 23. cikkével összhangban ki nem nevezik.
- (2) A tagállamok *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 9 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-ig megküldik a Bizottságnak azon személyek nevét, akiket a 23. cikkel összhangban az igazgatótanács tagjainak és póttagjainak neveztek ki.
- (3) A 23. cikkel összhangban létrehozott igazgatótanács az e rendelet alkalmazásának kezdőnapjától számított egy hónapon belül tartja első ülését. Ez alkalommal elfogadhatja eljárási szabályzatát.

59. cikk

Az ügyvezető igazgatóra vonatkozó átmeneti rendelkezések

- (1) A Kábítószer és a Kábítószerfüggőség Európai Megfigyelőközpontjának az 1920/2006/EK rendelet 11. cikke alapján kinevezett igazgatójára kell ruházni a hivatali idejének fennmaradó részére az e rendelet 29. cikkében előírtak szerint az ügyvezető igazgató feladatkörét. Szerződésének egyéb feltételei változatlanok maradnak.
Ha a hivatali idő e rendelet hatálybalépésének időpontja és alkalmazásának kezdőnapja között jár le, és azt az 1920/2006/EK rendelet értelmében még nem hosszabbították meg, a hivatali idő *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 24 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-ig automatikusan meghosszabbodik.

- (2) Amennyiben a 2006/1920/EK rendelet 11. cikke alapján kinevezett igazgató nem szándékozik vagy nem képes az e cikk (1) bekezdésével összhangban eljárni, a 23. cikkben említett igazgatótanács ideiglenes ügyvezető igazgatót jelöl ki, aki legfeljebb 18 hónapig, a 43. cikk (2) bekezdésében meghatározott kinevezésig ellátja az ügyvezető igazgató feladatait.

60. cikk

A nemzeti kapcsolattartó pontokra vonatkozó átmeneti rendelkezések

Az igazgatótanács tagjai *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 11 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-ig az Ügynökség rendelkezésére bocsátják a 32. cikk (1) bekezdésével összhangban nemzeti kapcsolattartó pontként kijelölt intézmény nevét és a nemzeti kapcsolattartó pont vezetőjének nevét. Ez történhet az aktuális helyzetet megerősítő e-mailben is.

61. cikk

Átmeneti költségvetési rendelkezések

Az 1920/2006/EK rendelet 14. cikke alapján jóváhagyott költségvetések tekintetében a mentesítési eljárást az említett rendelet 15. cikkében megállapított szabályokkal összhangban kell lefolytatni.

62. cikk

Az 1920/2006/EK rendelet módosítása

- (1) Az 1920/2006/EK rendelet *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 12 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-tól/-től hatályát veszti.
- A hatályon kívül helyezett rendeletre történő hivatkozásokat ezen rendeletre való hivatkozásnak kell tekinteni és a mellékletben szereplő megfelelési táblázattal összhangban kell értelmezni.
- (2) Az igazgatótanács által az 1920/2006/EK rendelet alapján elfogadott belső szabályok és intézkedések *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 12 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-át/-ét követően is hatályban maradnak, kivéve, ha az igazgatótanács e rendelet alkalmazása során másként határoz.

63. cikk

Hatálybalépés

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet *[Kiadóhivatal, kérjük, illesszék be a dátumot: 12 hónappal e rendelet hatálybalépését követően]*-tól/-től kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben,

az Európai Parlament részéről

az elnök

a Tanács részéről

az elnök
